

## PRESEDNIK REPUBLIKE SPREJEL SENATORJA GAVO?

# Komisije so zaključile svoje delo Danes nov sestanek tajnikov strank

### Na skupnem sestanku delegacij štirih strank bodo danes proučili popoln dokument o političnih in gospodarskih vprašanjih - Reale: «Opravili smo dobro, konstruktivno delo»

RIM, 18. — Komisija strokovnjakov za gospodarska vprašanja, podkomisija strokovnjakov za vprašanja kmetijstva in komisija strokovnjakov za vprašanja urbanistične so zaključile svoje delo: podkomisija za kmetijstvo je končala že v soboto, podkomisija za urbanistično je končala včeraj, komisija za gospodarska vprašanja pa je končala svoje delo danes ob 21. uri. Ostanje še nekatera vprašanja, ki zadevajo kmetijstvo in urbanistiko, vendar pa so te sporne točke prepustili politikom, da jim najdejo primerno rešitev.

V komisiji za gospodarska vprašanja so sodelovali: Ferrarri Aggradi, Curti in Spagnoli za KD; La Malfa za PRI; Tremelloni za PSDI in Giolitti za PSI.

Ob zaključku dopoldanske seje je Giolitti izjavil novinarjem: «Začeli smo uvodno plat dokumenta, ki smo ga proučili, je bilo vedno po mojem mnenju zadovoljivo, razen dveh ali treh področjih, glede katerih sem izrazil svoje pomisleke; smatram pa, da ne bo težko doseči sporazuma glede teh področjih». Tremelloni je povedal, da bo dokument obsegal več kot 30 tipkanih strani, medtem ko je La Malfa dejal, da bo razdeljen na tri poglavja: v prvem bo uvod o splošni gospodarski politiki; drugo bo obsegalo politiko konjunkturo, tretje pa bo obsegalo politiko gospodarskega načrtovanja ali razvoja. Dokument obsega glavne pogoje tako kratkoročne kot dolgoročne gospodarske politike.

Komisija za vprašanja gospodarske politike je danes ob 17. ob 17.45 pa je Tremelloni v razgovoru z novinarji izjavil, da se delo komisije bliža koncu, ker so že dosegli sporazum glede bistvenih vprašanj, namreč kar za

Ponoven sestanek tajnikov štirih strank, ki je napovedan za jutri, bo verjetno pozno dopoldne, ker mora Moro prej proučiti dokument o gospodarski politiki, ki mu ga je komisija dostavila danes po 21. uri.

Po seji tajnikov štirih strank se je Moro ponovno zadržal v razgovoru z Gavo in Zaccagninijem.

Pred večerno sejo tajnikov štirih strank se je Nenni razgovarjal z De Martinom, Lombardijem, Mancinijem, Santijem, Pieraccinijem in Coronom.

Predsednik republike je baje sprejel na razgovor senatorja Gavo.

Jutri dopoldne bo seja vodstva PSI.

### Taskovna konferenca prof. Barghoorna

NEW HAVEN, 18. — Profesor Frederick Barghoorn je na tiskovni konferenci v New Havenu v državi Connecticut izjavil, da so

ga sovjetske oblasti obtožile vohunstva tako med njegovim bivanjem v Sovjetski zvezi, ko je bil tiskovni ataše v ameriškem poslađištvu v prvih povojnih letih, kakor tudi med njegovimi šestimi potovanji v Sovjetsko zvezo po letu 1947.

Dodal je, da so mu sovjetske oblasti dovolile brez težav turistični vizum za potovanje v Sovjetsko zvezo. Tudi za prejšnja potovanja niso postavljale nobelih ovrh, čeprav niso prav gotovo sprejele z navdušenjem nekaterih knjig, ki jih je napisal.

Profesor je nato izjavil, da so ga petnajst dni, ko je bil v zaporu, stalno zasliševali. Ni pa hotel povedati, o čem so ga izpraševali in tudi ne, česa so ga konkretno obtožili. Kar se tiče razgovorov z njim v zaporu, je izjavil: «Mislim, da upoštevajoč pogoje njihovega sistema, so z mano dobro ravnali».

Zatem je Barghoorn izjavil, da ne razločuje zaradi katerih so ga izpustili. Dodal je, da je bilo posredovanje vladnosti Kennedyja, sogornje vladnosti za njegovo izpustitev.

Zatem je Barghoorn izjavil, da bi se lahko konkurirali z bogatimi deželami na podlagi enakopravnosti. Toda pripomnil je, da je skeptičen glede možnosti, da bi mogli organizirati tako enoto, in je dodal, da so ravne dežele delo na krivice za sedanjih položaj, «ker se zdi, da sprejemajo doktrino, na podlagi katere sestavlja svet gospodarsko celoto, ter sprejemajo tudi teorijo trgovske svobode, ne da bi se dovolj zaščitili». Razen tega sprejemajo posojila, ki jih silijo, da kupujejo na dragih trgih, ter dovoljujejo uvoz luksuznih proizvodov, ki se na njihovih trgih nameščajo z veliko pribitostjo.

Njere je nato izreklo priznanje FAO za njene napore, da bi zmanjšala sedanjo zmedo na mednarodnih trgih, ter za njeno podporo, in je zaključil: «Smoter moje zamisli je trgovina in ne podpora; toda pri tem nam podpora lahko pomaga, da dosežemo ta smoter, posebno če se postavlja tako, da nam pomaga in da si sami pomagamo».

Govoril je zatem glavni ravnatelj FAO Sen. Poudaril je, da je za izboljšanje prehrane in kmetijskega gospodarstva manj razvitih dežel potrebno boljše načrtovanje, ustanovitve spopolnjenih kmetijskih ustanov, uveljavitev trgovske izmenjave, politika investicij in pomoči drugih dežel.

Poudaril je, da je potrebno predvsem uresničiti svetovni načrt, ki nam omogoči periodična nadzorstva,

možni poskus nove spodbude za delo za evropsko enotnost. Po mnenju Erharda izključno gospodarsko sodelovanje brez političnih vezi ne bi omogočilo zadovoljive rešitve današnjih problemov.

Kanceler je nato izjavil, da je delitev Nemčije (iz česar sledi delitev Evrope) eden pravih vzrokov napetosti med Vzhodom in Zahodom. Dodal je, da bi samo razvoj svetovne politike, ki bi odstranila vzroke mednarodne napetosti, mogel prispeljati k združitvi Nemčije. Zavezel se je nato za usklajevanje kmetijske politike v okviru skupnega tržišča.

Ob razgovoru s Kennedyjem pa prikaže popoln sporazum so skupnih obrambnih naprav in o trdnosti ameriškega stališča glede Berlina in Nemčije.

Na vprašanje, ali so možnosti nove pobude za zahodnoevropsko politično skupnost, je Erhard izjavil, da z velikim zanimanjem pričakuje sestanke z de Gaullem, ker mu bo ta stik omogočil, da se seznanji s temeljnimi elementi evropskega položaja, in mu bo o-

možni poskus nove spodbude za delo za evropsko enotnost. Po mnenju Erharda izključno gospodarsko sodelovanje brez političnih vezi ne bi omogočilo zadovoljive rešitve današnjih problemov.

Kanceler je nato izjavil, da je delitev Nemčije (iz česar sledi delitev Evrope) eden pravih vzrokov napetosti med Vzhodom in Zahodom. Dodal je, da bi samo razvoj svetovne politike, ki bi odstranila vzroke mednarodne napetosti, mogel prispeljati k združitvi Nemčije. Zavezel se je nato za usklajevanje kmetijske politike v okviru skupnega tržišča.

Ob razgovoru s Kennedyjem pa prikaže popoln sporazum so skupnih obrambnih naprav in o trdnosti ameriškega stališča glede Berlina in Nemčije.

## NOV VOJAŠKI UDAR V IRAKU

# Predsednik Aref prevzel vso oblast in odstavil vlado stranke Baas

### Ustanovil je nov svet revolucije in razpustil narodno gardo stranke Baas - Zadovoljstvo v Kairu - Sirija grozi z intervencijo, a Kairo jo svari - Komentar moskovskega radia

BAGDAD, 18. — V Iraku je prevzela vso oblast vojska. To je sporočil po radu predsednik republike maršal Aref, ki je v proglasu na ljudstvo sporočil, da je sestavil nov svet poveljstva revolucije, kateremu predseduje on; svet sestavljajo izključno vojaki.

Novi revolucionarni svet je dal predsedniku republike Arefu izredna pooblastila za eno leto, ki se lahko podaljšajo. Razpustil narodno gardo, to je milico stranke Baas, in pozval člane te garde, naj takoj izročijo orožje v najbližjih vojašnicah ali na policijskih postajah.

Vojaški guverner pa je odredil policijsko uro v vsej državi. Letališča so zaprta. Osebam in vozilom je prepovedano kroženje po ulicah. Tuji državljani so dobili ukaz, naj ostanejo, kjer so, iraksko prebivalstvo pa bo moralo spoštovati tuje in jim po potrebi pomagati.

Vojaški guverner je odredil tudi prekinitev izhajanja vseh časopisov, General Rasid Rasid je prevel funkcije notranjega ministra. Svet revolucije je razrešil ravnatelja varnostne službe in policije ter ju nadomestil z dvema častniki. Razen tega je vojaški guverner prepovedal vse demonstracije.

Zatem je svet revolucije, ki ga sestavljajo samo vojaki, bo deloval tudi svet, ki ga bodo se-

stavljali «lojalni državljani», in ki bo imel posvetovalno nalogo.

Bagdadski radio je prekinil svojo oddajo ob 4.40 zjutraj po srednjevropskem času in je sporočil, da so uvedli obredno stanje. Pozneje je radio oddajal nekaj proglasov predsednika republike Arefa, ki so javljali, da je oblast prevzel novi svet revolucije. Maršal Aref je dal ukaz oboroženim silam; naj prevzamejo nadzorstvo nad prestolnico in naj strejo vsak odpor. Razen tega je odredil razpustitev narodne garde, ki jo je bil ustanovil voditelj stranke Baas Ali Sadi, ki je sedaj v Madridu.

Pripadniki te organizacije so dobili ukaz, naj takoj izročijo orožje, vostila in vso opremo, ker bo v nasprotjem primeru veljali za izdajalce in bodo obsojeni na smrt. Razglas pooblašča poveljnike vojskih enot, da sodijo vsakogar, ki bi se upiral, ter smrtno obsodbo takoj izvršijo.

V svojem pozivu po radu je maršal Aref med drugim izjavil: «Hoteli smo uresničiti naše goreče želje in vspetstvi vezi z dvema bratskima deželama, Sirijo in ZAR. Cistka, ki smo jo zafeli, ima samo namen ohraniti enot-

da bi se lahko upoštevali pri dokončni izdelavi družbenega načrta za prihodnje leto. Obseg družbenega načrta, ki ga je pripravil vodilni svet revolucije, je bil vidnega med drugim v primerjavi z letošnjim letom povečanje družbenega produkta za 10 odstotkov, industrijske proizvodnje za 11 odstotkov, kmetijske za 7 odst., povečanje osebne potrebnosti za 11 odst., realnih osebnih dohodkov za 7 odst., investicij za 10 odst., izzveza za 11 odst.

Ir Ljubljane poročajo, da je predsednik ljudske skupščine Slovenije Ivan Maček sprejel dnevno v republiki skupščini delegacijo vrhovnega sovjeta Sovjetske zveze, ki je pod vodstvom člana predstavnika vrhovnega sovjeta Kirila Mazurova prispevala pred dnevi k zvezi zveze skupščine v Jugoslavijo. Na sprejemu so bili tudi tajnik CK Zveze komunistov Slovenije Miha Marinko, podpredsednik skupščine dr. Marjan Brečelj, podpredsednik izvršnega sveta Slovenije Janko Smole in številni republikanski poslanci. Po sprejemu je Ivan Maček priredil kosilo v čast sovjetski parlamentarni delegaciji.

Dopolodne so člani sovjetske delegacije obiskali obrate Litostroja, popoldne pa Kranj, kjer je predsednik občinske skupščine Košir sestavil sovjetske poslanca z delovanjem komune. Jutri bo sovjetska delegacija odpotovala na obisk v Opatju.

B. B.

nost našega ljudstva, ki je nedeljivi del arabskega naroda. Naš glavni smoter je popolna enotnost. Formalno bomo spoštovali vse obveznosti in sporazume z bratskimi državami Iraka».

Zatem je maršal Aref govoril o razlogih, zaradi katerih je vojska pod njegovim vodstvom nastopila proti vladi stranke Baas: «Krištev svobode in zakona, ki so jih izvajali tepisti in morilci narodne garde, so postale nevzdržne, in nastajala je velika nevarnost za prihodnost junaka ljudstva». Aref je dalje izjavil, da stranka Baas ni uspela dati irakemu ljudstvu boljše življenja in socialne pravičnosti, ter je poudaril, da bo vojska, ki prevzema oblast, zafila vsak odpor.

Bagdadski radio je v svojih oddajah ostro napadel predstavništvo stranke Baas, zlasti pa akcijo, ki so jo izvršili v sredo, 13. novembra, med katero je struja Ali Sadi skušala prevzeti oblast. Novi svet revolucije namovedajo Komisarje proti upornikom od 13. novembra.

Pripadniki narodne garde so na raznih krajih upirali, toda po zadnjih poročilih iz Bagdada je vojska stranke Baas njihov odpor zavrnila. Vsi vojaški voditelji, ki so bili v vsaj dveh življenjsko nevarnih položajih, zlasti pa v Bagdadu, in da so vsi člani narodne garde vdali ter so izročili orožje.

Iraksko narodna garda je stela pripravljeno tisoč mož in je bila organizirana v vseh pokrajinah pod poveljstvom, ki ga je vodila stranka Baas. Vežbala in okrobovala je vojska, toda imela je lastne poveljnike in lastne vojašnice.

Damasku se je danes sestel svet revolucije skupnega z vlado, da prouči položaj v Iraku. V prvih dopoldanskih urah je radio v Damasku objavil sporočilo, ki pravi, da so «vse sirske oborožene sile in enote narodne garde v pripravljenosti za izjavo sirske vlade, da je odhajal od Iraka». Obsojamo uporabo sile proti ljudstvu. Obsojamo ljudi iz Bagdada, ki pozabljajo na sovražnike arabskega ljudstva. Narodni svet poveljstva sirske revolucije je javlja, da se postavlja ob stran irakškega predsednika irakškega poveljstva stranke Baas. Bratstvo sirske množice. Narodni svet poveljstva sirske revolucije daje razeno na razpolago vsa svoja sredstva narodnemu svetu stranke Baas. Njegovi borbi proti zarotnikom in za obnovo irakške revolucije od 14. ramadana (18. februarja)».

Sirska vlada trdi dalje, da je ravnanje predsednika Arefa v nasprotju z «ljudsko voljo», ter dodaja, da ne sme nikogar preseneti, če Aref odhajal od Iraka. Irakski monopoli, reakcija, artokracija, imperializem in Izrael.

Kakor je znano, so bile te dni v Bagdadu številne sirske vodilne osebnosti. O teh nimajo do sedaj še nobenih vesti. Med temi so predsednik sveta revolucije in predsednik sirske vlade general Hafez, načelnik glavnega štaba sirske vojske ter general Zaid, glavni tajnik stranke Baas Michel Afiak in drugi. Sirska notranja miselnost, ki je bil tudi v Bagdadu, pa se je vrnila sirijski v Damasku, ki so okrepili varnostne ukrepe. Njeni sklepi, da bi dogodki v Bagdadu vplivali na množice v Siriji.

V Bejrutu so mnenja, da pač voditelj irakke Baas predstavljajo do neke mere uspeh za predgovor Naserja, ki je bil v ostrom sporu s stranko Baas. Kairski radio je danes takoj oddajal sporočilo bagdadskega radia. Egiptovski državni minister za predsedniške zadeve Abdel Kader Hatem pa je izjavil, da se bo vlada ZAR «odločno uprla vsakemu tu-

Stranka Baas je prevzela oblast v Iraku po državnem udaru 8. februarja, ki je zrušil Kasemov režim. Aref je bil tedaj imenovan za predsednika, toda oblast je ostala v rokah stranke Baas. Sledil je sporazum s Sirijo in ZAR o ustanovitvi federacije, toda Kmalu je prišlo do sporov in sklenjen je bil sporazum med Irakom in Sirijo o gospodarski in politični združitvi. Stranka Baas, ki nastopa kot «arabska narodna stranka», je razdeljena na več «področij». V zadnjem času pa je prišlo v tej stranki do ostrih nasprotij. Struja, ki jo vodi Ali Sadi, zagovarja ostro politiko proti Naserju. V sredo, 13. novembra je ta struja skušala prevzeti oblast, toda to je bilo preprečeno, in Sadi je zbežal v Madrid. Kakor je znano, je prejšnji teden v Iraku odstopil vodilni član stranke Baas, temveč vso stranko.

Ir-Madrida so mocoj javili, da je Sadi odpotoval skupno s tremi sodelavci v Atene.



MARŠAL AREF

jemu vmešavanju v notranje zadeve Iraka». «ZAR, je nadaljeval Hatem, ki brez pridržkov podpira pravice irakškega ljudstva in njegovo suverenost, ne bo neaktivna pred morebitno grožnjo, ki bi prišla od zunaj in bi bila naperjena proti irakim in volji irakškega ljudstva». Tudi bivši irakski notranji minister Zavad, ki je sedaj v libanonski prestolnici, je izjavil, da je bilo današnje gibanje potrebno, da se zaščitna revolucija pred propadom. Dodal je, da današnje gibanje podpira vojska in iraksko ljudstvo, kakor tudi vse arabski narod. Zavad pripada «zmernemu» krilu stranke Baas.

V Kairu je več tisoč študentov tankovsko univerno manifestiralo v podporo današnjemu državnemu udaru v Iraku. Študentje so vzklikali Arefu in Naserju.

Moskovski radio je v svojem komentarju poudaril, da je treba padec režima stranke Baas pripisati «zarotniški in protiljudski politiki» njejevnih voditeljev. Komentar je dodal, da je stranka Baas vodila zlačenško vojno proti kurdske manjšini, dobivala je pomoč od kolonialističnih držav, povabila je v deželo angleške vojaške sile, ki imajo v Iraku, je varovala interese tujih monopolov.

Stranka Baas je prevzela oblast v Iraku po državnem udaru 8. februarja, ki je zrušil Kasemov režim. Aref je bil tedaj imenovan za predsednika, toda oblast je ostala v rokah stranke Baas. Sledil je sporazum s Sirijo in ZAR o ustanovitvi federacije, toda Kmalu je prišlo do sporov in sklenjen je bil sporazum med Irakom in Sirijo o gospodarski in politični združitvi. Stranka Baas, ki nastopa kot «arabska narodna stranka», je razdeljena na več «področij». V zadnjem času pa je prišlo v tej stranki do ostrih nasprotij. Struja, ki jo vodi Ali Sadi, zagovarja ostro politiko proti Naserju. V sredo, 13. novembra je ta struja skušala prevzeti oblast, toda to je bilo preprečeno, in Sadi je zbežal v Madrid. Kakor je znano, je prejšnji teden v Iraku odstopil vodilni član stranke Baas, temveč vso stranko.

Ir-Madrida so mocoj javili, da je Sadi odpotoval skupno s tremi sodelavci v Atene.

## DANES

V nedeljo se je Moro več kot eno uro razgovarjal s predsednikom republike Segnijem o dokumentu, ki bi po dokončni odobritvi postal podlaga za program nove vlade levo centra, potem pa je ta dokument obravnaval na sestanku z voditelji vseh štirih strank, medtem ko je včeraj popoldne zelo dolgo zasedala komisija gospodarskih strokovnjakov. Moro se bo danes ponovno sestel z voditelji štirih strank.

V Iraku pa je včeraj zgodaj zjutraj predsednik republike maršal Aref sestavil nov revolucionarni svet, ki mu je poveril izredna pooblastila za eno leto, razpustil narodno gardo, t. j. milico stranke Baas (40.000 mož), ki so kot je sinoči sporočil bagdadski radio, oddali vse orožje vojski. V proglasu je Aref poudaril, da so tepisti in morilci narodne garde kršili svobodo in zakon. Obsejil je zlasti akcijo od 13. novembra, med katero je struja Ali Sadi skušala prevzeti oblast.

«Aref» - skušala prevzeti oblast. Po nekaterih vestih je vojska že sirske odpor pred prihodom narodne garde, po drugih Bagdada odpor se vedno traja. V Siriji basovska vlada obsoja Arefovo ravnanje, češ da ga podpirajo petrolejski monopoli, imperializem in Izrael. V glavnem mestu Libanon, pa so mnenja, da pomeni padec voditeljev irakke Baas do neke mere uspeh predsednika Naserja. V Kairu je več tisoč študentov včeraj manifestiralo v podporo novemu revolucionarnemu svetu in vzklikalo Arefu in Naserju. Tudi moskovski radio je napadel iraksko stranko Baas, «ker je vodila zlačenško vojno proti Kurdom, dobivala pomoč od kolonialističnih držav, povabila je deželo angleške vojaške strokovnjake ter varovala interese tujih monopolov».

V Adis Abebi so na afriški konferenci odobrili resolucijo, ki določa imenovanje sedemčlanske arbitražne komisije za rešitev spora med Alžirijo in Marokom, toda njeni sklopi ne bodo obvezni, nje delo pa dolgo, tako da govorila ne bi mogla zaključiti pred prihodom zasedanja sveta ministrorv Organizacije afriške enotnosti, ki bo februarja prihodnjega leta.

Na njenem zasedanju konferenca FAO je razvil ravnatelj Sen predlagal ustanovitev «mednarodnega sveta za kmetijsko proizvodnjo in razvoj» - mednarodnega sklada za kmetijsko kreditno, za financiranje načrtov in za izboljšanje proizvodnje. Predsednik Tanganjike Njere je v svojem govoru na konferenci med drugim izjavil, da sedanj način dajanja pomoči nerazvitim deželam, še bolj veča neenakost med njimi in razvitimi in je poudaril: «Smoter moje zamisli je trgovina in ne podpora; naj se nam pomagaa, da si sami pomagamo».

## Izjave kanclerja Erharda o obisku v Franciji in ZDA

### Glede odnosov med Vzhodom in Zahodom ne misli Nemčija «ostati v imobilizmu» - Posvetovanje v svetu NATO o trgovini z Vzhodom

BONN, 18. — Zahodnonemški kancler Erhard je dopisniku agencije DPA v zvezi s svojim bližnjim obiskom v Parizu in Washingtonu izjavil, da se bo v teh dveh prestolnicah trudil, da s krepki enotnost svobodnega sveta in enotnost med državami, ki ga sestavljajo.

Kancler je dalje izjavil, da pričakuje od svojih razgovorov z de Gaullem novo spodbudo v smislu evropske enotnosti in sporazum o važnosti, ki naj se daje usklajevanje kmetijske politike v okviru skupnega tržišča.

Ob razgovoru s Kennedyjem pa prikaže popoln sporazum so skupnih obrambnih naprav in o trdnosti ameriškega stališča glede Berlina in Nemčije.

Na vprašanje, ali so možnosti nove pobude za zahodnoevropsko politično skupnost, je Erhard izjavil, da z velikim zanimanjem pričakuje sestanke z de Gaullem, ker mu bo ta stik omogočil, da se seznanji s temeljnimi elementi evropskega položaja, in mu bo o-

možni poskus nove spodbude za delo za evropsko enotnost. Po mnenju Erharda izključno gospodarsko sodelovanje brez političnih vezi ne bi omogočilo zadovoljive rešitve današnjih problemov.

## Sporazum o arbitražni komisiji na konferenci v Adis Abebi

### Sestavljali jo bodo predstavniki sedmih afriških držav

ADIS ABEBA, 18. — Danes so uradno sporočili, da je bil na konferenci v Adis Abebi dosežen sporazum o sestavi arbitražne komisije v zvezi s sporom med Alžirijo in Marokom. Komisijo bodo sestavljale: Etiopija, Mali, Senegal, Slomokošena obala, Sudan, Tanganjika in Nigerija. Alžirski in maroški delegacija sta izrazili zadovoljstvo nad sporazumom.

Naloga komisije bo: ugotoviti odgovornost za spor med Alžirijo in Marokom ter predložiti: o njema državama konkretne predloge za rešitev. Njeni sklepi, da ne bodo obvezni. Etiopski zunanji minister je izjavil, da bo imela komisija sedež v Adis Abebi in bo začela svoje delo konec tedna. Delo komisije bo vsakogar dolgo in verjetno ga ne bo mogla zaključiti pred prihodnjim zasedanjem sveta ministrorv Organizacije afriške enotnosti, ki bo februarja prihodnjega leta v Lagosu.

Čeprav so se sporazumeli o imenovanju arbitražne komisije, jim ni do sedaj uspelo približati stališče Alžirije in Maroka glede bistva spora. Alžirski predstavnik Jazid je izjavil, da Alžirija še vedno nasprotuje reviziji meje. Maroški predstavnik pa je ponovno stališče Maroka, ki zahteva del alžirskega ozemlja.

Na plenarni seji, ki je sledila, so ministri odobrili resolucijo, ki določa imenovanje omenjene komisije.

Na plenarni seji, ki je sledila, so ministri odobrili resolucijo, ki določa imenovanje omenjene komisije.

Na plenarni seji, ki je sledila, so ministri odobrili resolucijo, ki določa imenovanje omenjene komisije.

Na plenarni seji, ki je sledila, so ministri odobrili resolucijo, ki določa imenovanje omenjene komisije.

Na plenarni seji, ki je sledila, so ministri odobrili resolucijo, ki določa imenovanje omenjene komisije.

## Sovjetski parlamentarci na obisku v Sloveniji

### (Od našega doplnilnika)

BEOGRAD, 18. — Izmenjava pogledov o gospodarski politiki prihodnjega leta, ki so jo opravili najprej na številnih sestankih zveznih sindikatov, zvezni gospodarski zbornici, na stalni konferenci mest, v skupščinskih odborih in komisijah ter na drugih sestankih državnih organizacij, je bila danes na dnevnem redu skupne seje zveznega in gospodarskega sveta zvezne skupščine. Razprava, ki se bo jutri nadaljevala, di na poznejših zasedanjih stalnega sveta NATO. Razen tega bo danes na razpravi tudi in v sredo svet ministrorv Organizacije za gospodarsko sodelovanje in razvoj,

ništvo na Poljskem, v Romuniji in na Madžarski. Zahodna Nemčija ne nasprotuje nadaljevanju razgovorov med ZDA in SZ, toda «ne dela si iluzij» glede sovjetskega stališča, zlasti kar se tiče nemškega vprašanja.

Glede trgovinskih odnosov med Vzhodom in Zahodom je Erhard izjavil, da bi morale zahodne države določiti skupno stališče in da ne bi smele dovoliti Sovjetski zvezi dolgoročnih kreditov.

Danes se je Erhard posvetoval z Adenauerjem v zvezi s svojim obiskom v Franciji in ZDA.

O gospodarskih in trgovinskih odnosih med Vzhodom in Zahodom so razpravljali tudi na danšnjem zasedanju stalnega sveta NATO v Parizu. Navzroč je bil tudi ameriški državni podtajnik George Ball, ki je imel nalogo, da obrazloži ameriško mnenje glede tega.

O tem bodo razpravljali tudi na poznejših zasedanjih stalnega sveta NATO. Razen tega bo danes na razpravi tudi in v sredo svet ministrorv Organizacije za gospodarsko sodelovanje in razvoj,

# Kakšno je in kako se razvija visoko šolstvo v Veliki Britaniji

Londonski tisk Observer je objavil nekatere pripombe in opažanja o poročilu mladnega odobradar pod vodstvom lorda Robbinsa, v katerem je podana analiza visokega šolstva.

V februarju 1961 sprejeti sklep o ustanovitvi odbora za visoko šolstvo je mejnik v socialni zgodovini Velike Britanije, kajti se nikoli prej ni noben vladni odbor sestavil tako obsežno pregleda na rednim izobraževanjem v višjih in visokih šolah.

Država mora vzdrževati visoke šole in pojmovati načrte v zvezi z njimi kot svojo nalogo. Zato je lord Robbins prevzel vodstvo vladnega odbora. Tu je iskati vzroke nestrpnega pričakovanja vseh tistih, ki se posvečajo britanski visoki izobrazbi, velikega zanimanja, izražena v tistem, kar je že postalo nacionalno geslo: čakamo na Robbinsa. Zato tudi predsedniški pomeniki in naprotiki ekspanzije na področju visokega šolstva.

Robbins je to poročilo, ki je samo obsega 335 strani, dopolnjuje trije zvezki dodatkov in priloge - vsebina teh 797 strani bo dala socialnomu dovolj dela za vrsto let. Napovedani pa so še trije taki zvezki. Ob tem si človek izoblikuje vsaj dve predstavi o veliki razsežnosti problema in o kopici težav, ki jih je moral premagati vladni odbor, če je hotel dobro opraviti svoje delo.

Ali je vladni odbor dobro opravil svojo nalogo? Neodgovorno bi ravnal, kdor bi hotel v naglici oceniti delo tolikšnega obsega, zato bo najbolje, če izberemo dve ali tri dolgoročna, splošno pomembna poglavja in razčlenimo stališča odbora o njih. Izbral sem prosvetno politiko, značilne poteze in nadzorstvo.

Prosvetna politika. V mojih mladih letih so bila vrata v britanski visoki šoli odprta le tistim, ki so lahko plačali. Zdaj si lahko pridobi visoko izobrazbo na tisoče ljudi brez finančnih sredstev. Za vsakega študenta gre zdaj okoli 700 funtov družbenih sredstev na leto. Sprito tega ima približno eden med dvajsetimi v določeni starostni skupini možnost, da si pridobi z rednim šolanjem visoko izobrazbo v tej ali oni stroki.

Najbolj sporen med priporočili, ki jih je sestavil odbor, je podatek, da bi morala biti sredstva, ki jih daje država, leta 1980 dovolj izdatna, da bi se lahko vpisali v college ali na univerzo po eden med približno šestimi istega letnika. To zbuja pomisleke, zato si oglejmo vsaj reč: po tem računju bi se zvišalo skupno število slušateljev v prihodnjih 17 letih za 180 odst. Toda v minulih sedemdesetih letih je število vseh slušateljev naraslo približno za 200 odst. In dalje: četudi bomo dosegli Robbinsovo razmerje, se pravi, da se bo lahko vsak šest letni študent redno izobraževal na visokih šolah, ne bo naše številčno razmerje leta 1980 nič boljše od tistega, ki ga imata Švedska in Kanada zdaj.

Vendar pa so kritiki že začeli zbadati Tolkien razmah, pravijo, bo znal akademska merila. Ki dobi delovna mesta za ljudi z diplomami. Pa predavatelji? Kakovost bo trtovana kolikoli, tega finančno ne bomo mogli in splot, med mladimi ljudmi z vključeno srednjo šolo je mnogo tistih, ki si niti ne želijo visoke izobrazbe.

Pomisleki se zdijo tehtni, vendar priporočamo tistim, ki prihajajo z njimi na dan, naj prebrajo dodatke in priloge prav tako vestno kot poročilo, kajti odbor je pripravil zanje največje skladovnice statističnih podatkov, kar jih je bilo doslej zbranih o tem vprašanju. Vzemimo enega izmed teh nakazanih pomislekov, števila, ki pravi, da bo predlagana številska eksplozija znižala akademsko merila. Nihče ne more natančno napovedati prihodnosti, zato pa si lahko pomagamo s predvidevanji za nazaj: v njih ni ne kakršne omejevale za upravičenost takega pomisleka. Nasprotno, silovit številčni prirastek študentov na univerzah v minulih 17 letih spremlja sorazmerno narastanje dobrih ocen in zniževanje števila spodrajšavev.

Značilne poteze. Britanija pojmuje, podeljevanje akademskih naslovov kot monopolno pravico univerz (čeprav ta monopol ni z zakonom zajamčen). Naše univerze ljubosumno čuvajo ta svoj privilegij, tako ljubosumno, da so v preteklosti uspešno dusile zametke predlogov za ustanovitve novih univerz. Toda podeljevanje akademskih naslovov ni božja pravica univerz, po glem zgodovinskega naključja je tako, da ob zaključku študija v nekaterih strokah dobi naslov, v drugih pa ne.

V glavnem zaradi histnega potegovanja za univerzitetna mesta imajo naslovi zdaj veliko polozajno vrednost. Visja tehnološka izobrazba je na škodi, ker morejo college, ki se ukvarjajo z njo, ponuditi le diplomu, ki je opisana iz hinvacine, ki ni redki pojav med britanskimi akademiki - kot enakovredna častnim akademskim naslovom, ne sme pa se tako imenovati. Zastopavljen je tudi učiteljski poklic, kajti ustreznih kolegij izdajajo le spridevala. Kdor koli izloji, da ni prav nič važno, ali smeš ob slovesnem zaključku slovanja nositi Erno ogrinjalo in kosilnega krzna ali ne, velja pri nas za neodkritičnega človeka.

Bil je že krajnji čas, da je vladni odbor prenehal to hinvacino

vestno in s preudarkom. Izhajal je stališča, da smorajo enakovredni dosežki dobiti enako akademsko cenno in veljavo. To zveni kot preprosta, nepristranska pravica, prav zato bodo želevali nekateri kritiki, ki zagovarjajo stališče, da morata naslov (B.A.) (bachelor of arts) in pravica do talarske ostati priljubljen razmeroma maloštevilne elite. Najimajo drugi visoko izobrazbo in diplomno znanje, to vsekakor, to da ne govorite o njih kot o akademskih paslovih, ker jih ni moč primerjati s tistim, čemur se reče Cambridge tripos, in ne uporabljate izraza univerza za ustanovo, ki ne podeljuje in tudi ne bi smela podeljevati akademskih stopenj in naslovov.

Odgovor najdete onstran Atlantika. Med ameriški univerzami so zelo velike razlike. Harvard podeljuje (A.B.) (artium baccalaureus - bachelor of arts - prva stopnja akademskega dostojanstva), Sharon Baptist Liberal Arts College prav tako, vendar nihče ne trdi, da je sharonski (A.B.) prav tako dober kot harvardski in nihče ne misli, da sharonski zmanjšuje vrednost harvardskega. Kljub zelo raztegnjeni vrednostni lestvici izobraževalnih ustanov v ZDA ni niti sledu o delovanju Greshamovega zakona. Čemu torej domneva, da bi utegnil delovati v deželi, kjer velja načelo, da je treba za enake dosežke izdati tudi enaka spridevala?

Nadzorstvo. Upravičeno ugotavlja Robbinsovo poročilo, da Velika Britanija nima sistema v visokem šolstvu. Po tem ali omenenem naključju ustanovljene in zato nenake britanske visoke šole so sestavljali poročila reorganiziraj v šolstvo z enotnimi potezami - vsaj na papirju. Clnik bo označil ta vzorec kot mostotrovno - avtonomno domišljijo. Prav temu in takim cilnikom bo treba zmešati štrno, če naj Britanija obdrži svoje sedanje mesto v svetu. Kako doseči, da bo v poročilu nakazana zamisel postala stvarnost?

Na svojih študijskih poteh po drugih deželah so videli člani vladnega odbora visoko šolstvo pod neposrednim nadzorstvom države. Profesorji so javni uslužbenci. Šolsko politiko določa vlada z napotki in smernicami. Zgornjo in prepričljivo je odbor zavrnil lahko izvedljivo reformo v tem smislu, da bi jo diktirala država. Poročilo zagovarja načelo, da morajo biti ustanove, v katerih je treba raziskovati in snovati izvirne misli, zavarovane pred vplivom političnih spic. Vse ustanove za pridobitev visoke izobrazbe morajo torej imeti najhkrati samoupravo, ker delajo za javno blaginjo.

Vendar pa mora biti visokošolski sistem, za katerega naj bi plačevalci davkov prispevali nad 70 milijonov funtov na leto, že zaradi tega pod nekimi državnim nadzorstvom. Vladni odbor je sprejel zamisel, ki se je v Veliki Britaniji že izkazala za zelo uspešno. Zdjaj je tako: visoke vsote, namenjene univerzam in raziskovalnemu delu za civilne potrebe, upravljajo v imenu države - večinoma so ta sredstva skupinske dotacije, ki jih prejemniki uporabijo po lastnem preudarku - posebni odbori, katerih člani so pretežno akademiki. Tako pa nastane položaj, da so nadzorniki hkrati tudi nadzorstvovalci.

In končno, ministrska odgovornost. Visoko šolstvo je mnogo več kot zgolj vrh izobraževalne piramide, katere temelji je osnovna šola. Zato predlaga vladni odbor - zelo pametno - ustanovitev posebnega ministristva za umetnost in znanost, odgovornega za visoko šolstvo, dalje svete, ki bi upravljal raziskovalno delo za javne potrebe in umetniški svet. Robbina odbor je gotovo dosegel velikemu odmevu, ki ga bo imel ta predlog, saj se poročilo zaključuje z njimim pozivom: Preden bomo zapluli v dolgoročno planiranje, bo treba premagati neposredno krizo.

V zvezi z izjavo britanske vlade, da sprejema Robbinsovo poročilo, pravi londonški Observer med drugim naslednje o rezultatih, ki se obetajo: Poslej bo torej manj težav pri vpisu na univerzo. Pot do pridobitve potrdila o zaključnem študiju sicer ne bo lažja, vendar bo na njej po možnosti manj ovir, torej manj spodrajšavev. Tečaj pri študiju za prvo stopnjo bi bil širši, pri čemer bi bilo treba skrbno paziti, da bi začetniki ne bili preveč obremenjeni, razen tega pa bi imeli več možnosti za prepis ob zaključku prvega letnika.

Opustiti bi bilo treba prakso, ki je zdaj značilna za več univerzitetnih ustanov, namreč da vsako leto vržejo določen odstotek študentov ne glede na njihovo nadarjenost, spretnost in strokovno znanje. Sručente bi morali prebiti velik del politični pri praktičnem delu v svoji stroki.

Po zaključku študija naj bi bilo več možnosti za podiplomsko delo. Namesto sedaj 20 odst. naj bi se temu delu posvetilo 30 oost. mladim ljudem z diplomami, in sicer po možnosti ne na svojih, marveč na kaki drugi univerzi.

Tistim, ki bi postali univerzitetni predavatelji, bi bilo treba zagotoviti ugodnejše pogoje, med drugim tudi to, da bi prejeli enak plačilo za pedagoško delo na različnih univerzah, in sveda izdatne sklade za raziskovalno dejavnost.

V sedmih sestavnih delih Robbinsovega poročila se skrivajo ločene prednosti, sodi dr. Malleson. Mogoče jih je označiti in razčleniti v računskih strojih - kolige lahko izve v dveh dneh, v laksem razmerju so v odstotkih izraženi in spodrajšave njihovi študentov z vsemi drugimi v deželi.

Prva naša zanimajo podrobno preučevati dosežki študentov v primerjavi s pretekelnjo njihovih osebnih lastnosti in zmožnosti, pravi Malleson. Vendar je za zdaj dosegljivih in uporabnih le malo rezultatov. Na novi univerzi v Sussexu imajo natančne zapiske o vseh študentih in tudi podatke o preizkušnji njihove inteligence in nadarjenosti. Testi pridejo na vrsto, ko je študent že sprejel, zapiske uporabljajo izključno za statistiko, vendar jih bo mogoče razčleniti v računskih aparatih, ki bodo postregli s pravicim bogastvom informacij. Z namenom, da bi povečal zanimanje za raziskave te vrste, pripravlja dr. Malleson za začetek prihodnjega leta v Brightonu posvetovanje o operativnih raziskavah na univerzi, ki se ga bo udeležilo 92 sociologov in drugih zainteresiranih ljudi.

Obstajajo tudi pojmi, kot sta »poseben izpit in »četrtič«, s katerimi rešijo študente popolnega poloma. Dr. Malleson sodi, da bi utegnili biti kar dobro, če bi se mogli vsi študenti znanosti na pozitivno oceno s pripisanim »četrtič« ne glede na znanje, ki ga kažejo pri izpitu. To bi morda celo zboljšalo rezultate, ker bi se študenti utegnili značilne izpitne dretno. Na rezultate univerzitetnih izpitolv vpliva cela vrsta dejstev in čimteljev, od kandidatavega temperamena do njegovega dekleta. »Ljudje ne dorasajo enako napredno«, pravi Malleson, študentje imajo mnogo težav in problemov, ki ga akademskih, marveč tudi duševnih in psiholoških.

Zato se Malleson zavzema za posebno posvetovalnico, namenjeno študentom. Ponekod jo imajo. Zelo resno jemljejo to reč v Ameriki. Takšna posvetovalnica seveda stane, vendar se posredno vračajo izdatki za njeno vzdrževanje v študentu, ki ga odsviluje, tako da opusti študij, smovložiti povprečno že kakih tisoč funtov.

Celotna »izguba« - v zgoraj nakazanim smislu - je prav blizu vsote 45 milijona funtov na leto. Posledice zgrubljenega samozavesti in pokvarjenih možnosti za uspeh v življenju seveda ni mogoče meriti z denarjem.

Dr. Malleson zahteva tudi več raziskav v zvezi z izpiti. Znano je, da so v omenjeni »A« velike razlike med posameznimi izpraševalci. Tudi poročila šolskih ravnateljev ocenjujejo kot ravnodušne, torej malo pomembne kažipot k bodočemu akademskemu uspehu.

»Objektivni« ameriški izpiti v več vprašanih na izbirno do-

binovega poročila se skrivajo ločene prednosti, sodi dr. Malleson. Mogoče jih je označiti in razčleniti v računskih strojih - kolige lahko izve v dveh dneh, v laksem razmerju so v odstotkih izraženi in spodrajšave njihovi študentov z vsemi drugimi v deželi.

Prva naša zanimajo podrobno preučevati dosežki študentov v primerjavi s pretekelnjo njihovih osebnih lastnosti in zmožnosti, pravi Malleson. Vendar je za zdaj dosegljivih in uporabnih le malo rezultatov. Na novi univerzi v Sussexu imajo natančne zapiske o vseh študentih in tudi podatke o preizkušnji njihove inteligence in nadarjenosti. Testi pridejo na vrsto, ko je študent že sprejel, zapiske uporabljajo izključno za statistiko, vendar jih bo mogoče razčleniti v računskih aparatih, ki bodo postregli s pravicim bogastvom informacij. Z namenom, da bi povečal zanimanje za raziskave te vrste, pripravlja dr. Malleson za začetek prihodnjega leta v Brightonu posvetovanje o operativnih raziskavah na univerzi, ki se ga bo udeležilo 92 sociologov in drugih zainteresiranih ljudi.

Obstajajo tudi pojmi, kot sta »poseben izpit in »četrtič«, s katerimi rešijo študente popolnega poloma. Dr. Malleson sodi, da bi utegnili biti kar dobro, če bi se mogli vsi študenti znanosti na pozitivno oceno s pripisanim »četrtič« ne glede na znanje, ki ga kažejo pri izpitu. To bi morda celo zboljšalo rezultate, ker bi se študenti utegnili značilne izpitne dretno. Na rezultate univerzitetnih izpitolv vpliva cela vrsta dejstev in čimteljev, od kandidatavega temperamena do njegovega dekleta. »Ljudje ne dorasajo enako napredno«, pravi Malleson, študentje imajo mnogo težav in problemov, ki ga akademskih, marveč tudi duševnih in psiholoških.

Zato se Malleson zavzema za posebno posvetovalnico, namenjeno študentom. Ponekod jo imajo. Zelo resno jemljejo to reč v Ameriki. Takšna posvetovalnica seveda stane, vendar se posredno vračajo izdatki za njeno vzdrževanje v študentu, ki ga odsviluje, tako da opusti študij, smovložiti povprečno že kakih tisoč funtov.

Celotna »izguba« - v zgoraj nakazanim smislu - je prav blizu vsote 45 milijona funtov na leto. Posledice zgrubljenega samozavesti in pokvarjenih možnosti za uspeh v življenju seveda ni mogoče meriti z denarjem.

Dr. Malleson zahteva tudi več raziskav v zvezi z izpiti. Znano je, da so v omenjeni »A« velike razlike med posameznimi izpraševalci. Tudi poročila šolskih ravnateljev ocenjujejo kot ravnodušne, torej malo pomembne kažipot k bodočemu akademskemu uspehu.

»Objektivni« ameriški izpiti v več vprašanih na izbirno do-

binovega poročila se skrivajo ločene prednosti, sodi dr. Malleson. Mogoče jih je označiti in razčleniti v računskih strojih - kolige lahko izve v dveh dneh, v laksem razmerju so v odstotkih izraženi in spodrajšave njihovi študentov z vsemi drugimi v deželi.

Prva naša zanimajo podrobno preučevati dosežki študentov v primerjavi s pretekelnjo njihovih osebnih lastnosti in zmožnosti, pravi Malleson. Vendar je za zdaj dosegljivih in uporabnih le malo rezultatov. Na novi univerzi v Sussexu imajo natančne zapiske o vseh študentih in tudi podatke o preizkušnji njihove inteligence in nadarjenosti. Testi pridejo na vrsto, ko je študent že sprejel, zapiske uporabljajo izključno za statistiko, vendar jih bo mogoče razčleniti v računskih aparatih, ki bodo postregli s pravicim bogastvom informacij. Z namenom, da bi povečal zanimanje za raziskave te vrste, pripravlja dr. Malleson za začetek prihodnjega leta v Brightonu posvetovanje o operativnih raziskavah na univerzi, ki se ga bo udeležilo 92 sociologov in drugih zainteresiranih ljudi.

Obstajajo tudi pojmi, kot sta »poseben izpit in »četrtič«, s katerimi rešijo študente popolnega poloma. Dr. Malleson sodi, da bi utegnili biti kar dobro, če bi se mogli vsi študenti znanosti na pozitivno oceno s pripisanim »četrtič« ne glede na znanje, ki ga kažejo pri izpitu. To bi morda celo zboljšalo rezultate, ker bi se študenti utegnili značilne izpitne dretno. Na rezultate univerzitetnih izpitolv vpliva cela vrsta dejstev in čimteljev, od kandidatavega temperamena do njegovega dekleta. »Ljudje ne dorasajo enako napredno«, pravi Malleson, študentje imajo mnogo težav in problemov, ki ga akademskih, marveč tudi duševnih in psiholoških.

Zato se Malleson zavzema za posebno posvetovalnico, namenjeno študentom. Ponekod jo imajo. Zelo resno jemljejo to reč v Ameriki. Takšna posvetovalnica seveda stane, vendar se posredno vračajo izdatki za njeno vzdrževanje v študentu, ki ga odsviluje, tako da opusti študij, smovložiti povprečno že kakih tisoč funtov.

Celotna »izguba« - v zgoraj nakazanim smislu - je prav blizu vsote 45 milijona funtov na leto. Posledice zgrubljenega samozavesti in pokvarjenih možnosti za uspeh v življenju seveda ni mogoče meriti z denarjem.

Dr. Malleson zahteva tudi več raziskav v zvezi z izpiti. Znano je, da so v omenjeni »A« velike razlike med posameznimi izpraševalci. Tudi poročila šolskih ravnateljev ocenjujejo kot ravnodušne, torej malo pomembne kažipot k bodočemu akademskemu uspehu.

»Objektivni« ameriški izpiti v več vprašanih na izbirno do-

binovega poročila se skrivajo ločene prednosti, sodi dr. Malleson. Mogoče jih je označiti in razčleniti v računskih strojih - kolige lahko izve v dveh dneh, v laksem razmerju so v odstotkih izraženi in spodrajšave njihovi študentov z vsemi drugimi v deželi.

Prva naša zanimajo podrobno preučevati dosežki študentov v primerjavi s pretekelnjo njihovih osebnih lastnosti in zmožnosti, pravi Malleson. Vendar je za zdaj dosegljivih in uporabnih le malo rezultatov. Na novi univerzi v Sussexu imajo natančne zapiske o vseh študentih in tudi podatke o preizkušnji njihove inteligence in nadarjenosti. Testi pridejo na vrsto, ko je študent že sprejel, zapiske uporabljajo izključno za statistiko, vendar jih bo mogoče razčleniti v računskih aparatih, ki bodo postregli s pravicim bogastvom informacij. Z namenom, da bi povečal zanimanje za raziskave te vrste, pripravlja dr. Malleson za začetek prihodnjega leta v Brightonu posvetovanje o operativnih raziskavah na univerzi, ki se ga bo udeležilo 92 sociologov in drugih zainteresiranih ljudi.

Obstajajo tudi pojmi, kot sta »poseben izpit in »četrtič«, s katerimi rešijo študente popolnega poloma. Dr. Malleson sodi, da bi utegnili biti kar dobro, če bi se mogli vsi študenti znanosti na pozitivno oceno s pripisanim »četrtič« ne glede na znanje, ki ga kažejo pri izpitu. To bi morda celo zboljšalo rezultate, ker bi se študenti utegnili značilne izpitne dretno. Na rezultate univerzitetnih izpitolv vpliva cela vrsta dejstev in čimteljev, od kandidatavega temperamena do njegovega dekleta. »Ljudje ne dorasajo enako napredno«, pravi Malleson, študentje imajo mnogo težav in problemov, ki ga akademskih, marveč tudi duševnih in psiholoških.

Zato se Malleson zavzema za posebno posvetovalnico, namenjeno študentom. Ponekod jo imajo. Zelo resno jemljejo to reč v Ameriki. Takšna posvetovalnica seveda stane, vendar se posredno vračajo izdatki za njeno vzdrževanje v študentu, ki ga odsviluje, tako da opusti študij, smovložiti povprečno že kakih tisoč funtov.

Celotna »izguba« - v zgoraj nakazanim smislu - je prav blizu vsote 45 milijona funtov na leto. Posledice zgrubljenega samozavesti in pokvarjenih možnosti za uspeh v življenju seveda ni mogoče meriti z denarjem.

Dr. Malleson zahteva tudi več raziskav v zvezi z izpiti. Znano je, da so v omenjeni »A« velike razlike med posameznimi izpraševalci. Tudi poročila šolskih ravnateljev ocenjujejo kot ravnodušne, torej malo pomembne kažipot k bodočemu akademskemu uspehu.

»Objektivni« ameriški izpiti v več vprašanih na izbirno do-

binovega poročila se skrivajo ločene prednosti, sodi dr. Malleson. Mogoče jih je označiti in razčleniti v računskih strojih - kolige lahko izve v dveh dneh, v laksem razmerju so v odstotkih izraženi in spodrajšave njihovi študentov z vsemi drugimi v deželi.

Prva naša zanimajo podrobno preučevati dosežki študentov v primerjavi s pretekelnjo njihovih osebnih lastnosti in zmožnosti, pravi Malleson. Vendar je za zdaj dosegljivih in uporabnih le malo rezultatov. Na novi univerzi v Sussexu imajo natančne zapiske o vseh študentih in tudi podatke o preizkušnji njihove inteligence in nadarjenosti. Testi pridejo na vrsto, ko je študent že sprejel, zapiske uporabljajo izključno za statistiko, vendar jih bo mogoče razčleniti v računskih aparatih, ki bodo postregli s pravicim bogastvom informacij. Z namenom, da bi povečal zanimanje za raziskave te vrste, pripravlja dr. Malleson za začetek prihodnjega leta v Brightonu posvetovanje o operativnih raziskavah na univerzi, ki se ga bo udeležilo 92 sociologov in drugih zainteresiranih ljudi.

Obstajajo tudi pojmi, kot sta »poseben izpit in »četrtič«, s katerimi rešijo študente popolnega poloma. Dr. Malleson sodi, da bi utegnili biti kar dobro, če bi se mogli vsi študenti znanosti na pozitivno oceno s pripisanim »četrtič« ne glede na znanje, ki ga kažejo pri izpitu. To bi morda celo zboljšalo rezultate, ker bi se študenti utegnili značilne izpitne dretno. Na rezultate univerzitetnih izpitolv vpliva cela vrsta dejstev in čimteljev, od kandidatavega temperamena do njegovega dekleta. »Ljudje ne dorasajo enako napredno«, pravi Malleson, študentje imajo mnogo težav in problemov, ki ga akademskih, marveč tudi duševnih in psiholoških.

Zato se Malleson zavzema za posebno posvetovalnico, namenjeno študentom. Ponekod jo imajo. Zelo resno jemljejo to reč v Ameriki. Takšna posvetovalnica seveda stane, vendar se posredno vračajo izdatki za njeno vzdrževanje v študentu, ki ga odsviluje, tako da opusti študij, smovložiti povprečno že kakih tisoč funtov.

binovega poročila se skrivajo ločene prednosti, sodi dr. Malleson. Mogoče jih je označiti in razčleniti v računskih strojih - kolige lahko izve v dveh dneh, v laksem razmerju so v odstotkih izraženi in spodrajšave njihovi študentov z vsemi drugimi v deželi.

Prva naša zanimajo podrobno preučevati dosežki študentov v primerjavi s pretekelnjo njihovih osebnih lastnosti in zmožnosti, pravi Malleson. Vendar je za zdaj dosegljivih in uporabnih le malo rezultatov. Na novi univerzi v Sussexu imajo natančne zapiske o vseh študentih in tudi podatke o preizkušnji njihove inteligence in nadarjenosti. Testi pridejo na vrsto, ko je študent že sprejel, zapiske uporabljajo izključno za statistiko, vendar jih bo mogoče razčleniti v računskih aparatih, ki bodo postregli s pravicim bogastvom informacij. Z namenom, da bi povečal zanimanje za raziskave te vrste, pripravlja dr. Malleson za začetek prihodnjega leta v Brightonu posvetovanje o operativnih raziskavah na univerzi, ki se ga bo udeležilo 92 sociologov in drugih zainteresiranih ljudi.

Obstajajo tudi pojmi, kot sta »poseben izpit in »četrtič«, s katerimi rešijo študente popolnega poloma. Dr. Malleson sodi, da bi utegnili biti kar dobro, če bi se mogli vsi študenti znanosti na pozitivno oceno s pripisanim »četrtič« ne glede na znanje, ki ga kažejo pri izpitu. To bi morda celo zboljšalo rezultate, ker bi se študenti utegnili značilne izpitne dretno. Na rezultate univerzitetnih izpitolv vpliva cela vrsta dejstev in čimteljev, od kandidatavega temperamena do njegovega dekleta. »Ljudje ne dorasajo enako napredno«, pravi Malleson, študentje imajo mnogo težav in problemov, ki ga akademskih, marveč tudi duševnih in psiholoških.

Zato se Malleson zavzema za posebno posvetovalnico, namenjeno študentom. Ponekod jo imajo. Zelo resno jemljejo to reč v Ameriki. Takšna posvetovalnica seveda stane, vendar se posredno vračajo izdatki za njeno vzdrževanje v študentu, ki ga odsviluje, tako da opusti študij, smovložiti povprečno že kakih tisoč funtov.

Celotna »izguba« - v zgoraj nakazanim smislu - je prav blizu vsote 45 milijona funtov na leto. Posledice zgrubljenega samozavesti in pokvarjenih možnosti za uspeh v življenju seveda ni mogoče meriti z denarjem.

Dr. Malleson zahteva tudi več raziskav v zvezi z izpiti. Znano je, da so v omenjeni »A« velike razlike med posameznimi izpraševalci. Tudi poročila šolskih ravnateljev ocenjujejo kot ravnodušne, torej malo pomembne kažipot k bodočemu akademskemu uspehu.

»Objektivni« ameriški izpiti v več vprašanih na izbirno do-

binovega poročila se skrivajo ločene prednosti, sodi dr. Malleson. Mogoče jih je označiti in razčleniti v računskih strojih - kolige lahko izve v dveh dneh, v laksem razmerju so v odstotkih izraženi in spodrajšave njihovi študentov z vsemi drugimi v deželi.

Prva naša zanimajo podrobno preučevati dosežki študentov v primerjavi s pretekelnjo njihovih osebnih lastnosti in zmožnosti, pravi Malleson. Vendar je za zdaj dosegljivih in uporabnih le malo rezultatov. Na novi univerzi v Sussexu imajo natančne zapiske o vseh študentih in tudi podatke o preizkušnji njihove inteligence in nadarjenosti. Testi pridejo na vrsto, ko je študent že sprejel, zapiske uporabljajo izključno za statistiko, vendar jih bo mogoče razčleniti v računskih aparatih, ki bodo postregli s pravicim bogastvom informacij. Z namenom, da bi povečal zanimanje za raziskave te vrste, pripravlja dr. Malleson za začetek prihodnjega leta v Brightonu posvetovanje o operativnih raziskavah na univerzi, ki se ga bo udeležilo 92 sociologov in drugih zainteresiranih ljudi.

Obstajajo tudi pojmi, kot sta »poseben izpit in »četrtič«, s katerimi rešijo študente popolnega poloma. Dr. Malleson sodi, da bi utegnili biti kar dobro, če bi se mogli vsi študenti znanosti na pozitivno oceno s pripisanim »četrtič« ne glede na znanje, ki ga kažejo pri izpitu. To bi morda celo zboljšalo rezultate, ker bi se študenti utegnili značilne izpitne dretno. Na rezultate univerzitetnih izpitolv vpliva cela vrsta dejstev in čimteljev, od kandidatavega temperamena do njegovega dekleta. »Ljudje ne dorasajo enako napredno«, pravi Malleson, študentje imajo mnogo težav in problemov, ki ga akademskih, marveč tudi duševnih in psiholoških.

Zato se Malleson zavzema za posebno posvetovalnico, namenjeno študentom. Ponekod jo imajo. Zelo resno jemljejo to reč v Ameriki. Takšna posvetovalnica seveda stane, vendar se posredno vračajo izdatki za njeno vzdrževanje v študentu, ki ga odsviluje, tako da opusti študij, smovložiti povprečno že kakih tisoč funtov.

Celotna »izguba« - v zgoraj nakazanim smislu - je prav blizu vsote 45 milijona funtov na leto. Posledice zgrubljenega samozavesti in pokvarjenih možnosti za uspeh v življenju seveda ni mogoče meriti z denarjem.

Dr. Malleson zahteva tudi več raziskav v zvezi z izpiti. Znano je, da so v omenjeni »A« velike razlike med posameznimi izpraševalci. Tudi poročila šolskih ravnateljev ocenjujejo kot ravnodušne, torej malo pomembne kažipot k bodočemu akademskemu uspehu.

»Objektivni« ameriški izpiti v več vprašanih na izbirno do-

binovega poročila se skrivajo ločene prednosti, sodi dr. Malleson. Mogoče jih je označiti in razčleniti v računskih strojih - kolige lahko izve v dveh dneh, v laksem razmerju so v odstotkih izraženi in spodrajšave njihovi študentov z vsemi drugimi v deželi.

Prva naša zanimajo podrobno preučevati dosežki študentov v primerjavi s pretekelnjo njihovih osebnih lastnosti in zmožnosti, pravi Malleson. Vendar je za zdaj dosegljivih in uporabnih le malo rezultatov. Na novi univerzi v Sussexu imajo natančne zapiske o vseh študentih in tudi podatke o preizkušnji njihove inteligence in nadarjenosti. Testi pridejo na vrsto, ko je študent že sprejel, zapiske uporabljajo izključno za statistiko, vendar jih bo mogoče razčleniti v računskih aparatih, ki bodo postregli s pravicim bogastvom informacij. Z namenom, da bi povečal zanimanje za raziskave te vrste, pripravlja dr. Malleson za začetek prihodnjega leta v Brightonu posvetovanje o operativnih raziskavah na univerzi, ki se ga bo udeležilo 92 sociologov in drugih zainteresiranih ljudi.

Obstajajo tudi pojmi, kot sta »poseben izpit in »četrtič«, s katerimi rešijo študente popolnega poloma. Dr. Malleson sodi, da bi utegnili biti kar dobro, če bi se mogli vsi študenti znanosti na pozitivno oceno s pripisanim »četrtič« ne glede na znanje, ki ga kažejo pri izpitu. To bi morda celo zboljšalo rezultate, ker bi se študenti utegnili značilne izpitne dretno. Na rezultate univerzitetnih izpitolv vpliva cela vrsta dejstev in čimteljev, od kandidatavega temperamena do njegovega dekleta. »Ljudje ne dorasajo enako napredno«, pravi Malleson, študentje imajo mnogo težav in problemov, ki ga akademskih, marveč tudi duševnih in psiholoških.

Zato se Malleson zavzema za posebno posvetovalnico, namenjeno študentom. Ponekod jo imajo. Zelo resno jemljejo to reč v Ameriki. Takšna posvetovalnica seveda stane, vendar se posredno vračajo izdatki za njeno vzdrževanje v študentu, ki ga odsviluje, tako da opusti študij, smovložiti povprečno že kakih tisoč funtov.

Celotna »izguba« - v zgoraj nakazanim smislu - je prav blizu vsote 45 milijona funtov na leto. Posledice zgrubljenega samozavesti in pokvarjenih možnosti za uspeh v življenju seveda ni mogoče meriti z denarjem.

Dr. Malleson zahteva tudi več raziskav v zvezi z izpiti. Znano je, da so v omenjeni »A« velike razlike med posameznimi izpraševalci. Tudi poročila šolskih ravnateljev ocenjujejo kot ravnodušne, torej malo pomembne kažipot k bodočemu akademskemu uspehu.

»Objektivni« ameriški izpiti v več vprašanih na izbirno do-

binovega poročila se skrivajo ločene prednosti, sodi dr. Malleson. Mogoče jih je označiti in razčleniti v računskih strojih - kolige lahko izve v dveh dneh, v laksem razmerju so v odstotkih izraženi in

PAKISTANSKI STRAH PRED INDIJSKIM OBOROŽEVANJEM

Kašmirska vprašanja je le bolj pretveza

Pakistanci so ponovno obudili kašmirska vprašanja v času himalajske krize - Razlog tega je zahodna vojaška pomoč Indiji - Položaj je dokaj zaostren, navzlic temu ne obstaja resnejša možnost spopada

Glavni urednik uglednega pakistanskega dnevnika mi je po navili skoraj leto, kar so mi tudi ostali ugledni Pakistanci govorili že ves čas, odkar sem se nahajal v Karaciju. On, kot vsi ostali, so vprašanje indijsko-pakistanskih odnosov nacenjali in zaključevali z istim opozorilom: da se resno pretresejo pakistanske pritožbe v zvezi z vojaško krepitvijo Indije.

ko, če bo hotela, napadla Pakistan in ga, v kolikor ne bo povezan z močnimi zavezniki, z lahkoto premagala tako na vzhodu kot na zahodu.

Indijski in zahodnega letalstva. Govoriti je celo že moč o nevarni zaostritvi indijsko-pakistanskih odnosov, kar potrjujejo tudi medsebojno obtoževanje o zbiranju čet in pa številni incidenti v obmejnem pasu.



Pred dnevi so končali dela na Ljabelskem predoru med Slovenijo in Avstrijo. Na sliki vidimo prvo kolono avtomobilov ko vozi skozi predor. Ta pa bo izročena prometu šele spomladi

SEDANJE «ČUDEŽNO MESTO», KI PA JE OBSOJENO NA SMRT

Globoko pod ledom Groenlandije živi ameriško atomsko mesto

ŠKANDAL V DANSKEM KULTURNEM ŽIVLJENJU

ODKOD SVENU HAZLU «STROKOVNO ZNANJE» O NACISTIČNIH METODAH

Vse do pred kratkim je bil Sven Hazel na Danskem cenjen kot pisatelj mnogih svojih romanov. Ti romani, ki so polni drastičnih opisov najbolj strahotnih epizod iz taborišč, odpranih podobnosti mučenja in ubijanja, so bili zelo popularni pri ljudih, ki imajo radi tako branje. Nekateri bralci so trdili, da jih Hazelovi romani hudo dirjejo. Toda vsi so soglasni z enim: opisujejo minulo vojno, je avtor pokazal izredno poznavanje metod Hitlerjeve soldateske. Hazleove knjige so tako postale «bestsellerji», on pa zelo popularen pisatelj. Pred kratkim, ob izidu svoje zadnje knjige «Gestapo» je Hazel v stroji vili privedel razkošen sprejem, na katerem je bilo med gosti tudi šest tujih poslancev in mnogo danskih višjih častnikov.

Pred dnevi pa je danski Radio odkril tajnost izredne estrokomunist Svena Hazela. Pisatelj ni nič drug kot bivši kolaborator hitlerjskih okupatorjev Danske, bledi esovec in gestapovec Berge Willy Redsted Pedersen. Leta 1947 je bil Pedersen kot vojni zločinec obsojen na deset let zapora, toda čez nekaj let je bil pomilosten in pod psevdonimom Sven Hazel zelo veselo opisoval nacistične zločine, v katerih je tudi sam sodeloval.

Vest, ki jo je o tem dal danski radio, je pretresla in razburila bralce na Danskem. Pod pritiskom javnega mnenja je založniško podjetje, ki je izdajalo njegova dela, bilo primorano izjaviti, da odslej ne bo več izdajalo njegovih del. Pred kratkim pa je pisatelj ponudil svoje usluge tudi vojaškim oblastem. Ponudil se je za potujočega lektorja za dansko vojsko pod izgovorom, da mu bo spoznavanje življenja danskih vojakov pomagalo, da zbere snov za nov danski vojni roman.

Škandal v danskem pisateljem pa je imel nepričakovane in skoraj neverjetne posledice: neki nazadnjaški danski časopis je napadel sodelavca danskega vadia Georga Kringelbaha, ker je neoprežno objavil življenjske kolaboracionista. Neki drug časopis pa je demonstrativno izrazil svoje simpatije do «tuboge štrve ostreda preganjanja». «Tistemu, ki se spominja preteklosti, je treba iztakniti očji, izjavljajo cinično pokrovitelji tega nacistična. In obsurd nad absurd: prestrašeno vodstvo danskega radia je po hitoile in svojega vestnega sodelavca odstranilo iz uredništva.



Stewart Raffill je bil vrtnar. Pred letom dni pa je odsel v Kenjo in si udomačil vrsto zveri, ki jih sedaj posoja filmskim podjetjem. Kako le kroji na pravljalce?

HOROSKOP

OVEN (od 21.3. do 20.4.) Če ne boste odpravili nekaterih pretiranih izdatkov, bo vaše gospodinjstvo trpelo. Ne vztrajajte na rešitvi nekakega problema, ki je ne rešljivo.

STRELEC (od 23.11. do 20.12.) Oseba, ki ste jo precejevali, vas bo precej razočarala. Ne vračate se k nactrom, ki ste jih že opustili.

KOZOROG (od 21.12. do 20.1.) Neki posel, ki se vam zdi zelo tvegan, vam zagotavlja nepredviden znesutek. Odrvene besede samo zavirajo razvoj vaše čustvene zadeve.

Same pol ure reakcijskega leta od Severnega tečaja Mreža ulic na globini 20 m - Zakaj se mesto poglablja in drsi - Psihološki problem njegovih prebivalcev

«To je s te strani, — je izzvenel glas ameriškega pilota, ki je pokazal kje leži mesto. Skoraj dve uri smo leteli nad večim ledom Groenlandije, zaslepljeni s sončnimi žarki in spektrom vseh mogočih barv. Sedaj smo pred ciljem. Spuščamo se tako reklo na stredo zelo čudnega naselja — atomskega mesta pod ledom. To je etablorišče stoletja v najbolj severnem delu Groenlandije, mesto, ki je s tehnično napredno opremo in vseh vrst opre, na koncu je prišel na vrsto še atomski reaktor.

Večino raziskovalnih del opravljajo civilni znanstveniki delavci in tehniki, vojaško osebje pa jim streže in vzdržuje taborišče. Stiriindvajset ur na dan funkcionira vulkanski postaja, Merijio se magnetna polja, proučujejo se sončne pege, neprestano se bdi nad seizmografi, preizkušajo se razne snovi v arktičnih pogojih... V posebnem predoru, izkopanem 40 m globoko, je na primer speljana železniška proga, ki jo požirajo morje ali ga bo do strli velikanški ledeniki.

Druga raziskovalna so povezana s pojavom eksplozivnega ledu. Ta led dobivajo iz velikih globlin. Ko pritisk stoletnih snežnih slojev nenadoma popusti eksplozivni ledu enostavno eksplodira, ruši se na kose in to ob velikem ropotu. V ledenih slojih se včasih najde pepel vulkanskih izbruhov na Daljnem vzhodu v XIX. stoletju. Na Groenlandijo so ga tedaj prinesli vetrovi, isti led odkrivajo tudi atomsko mesto s pitno vožo. Ta voda je stara najmanj sto let. Črpanjo jo iz studensce, ki so ga skopali s pomočjo pare.

Močno ovite figure nas po zdravju in že stopamo v predor — glavni vhod v atomsko mesto. Zasljepljujo dnevno svetlobo zamenjajo zarnice in plinske cevi. Plave ledene stene se lesketa in bleščejo. Obroči ledene pare puhaajo iz predora, prepelne cevi in električnih kablov. Spuščamo se 20 m pod površino, do središča naselja, kjer je kakih deset ulic, 40 hiš, kinematograf, bolnišnica, laboratorij, biblioteka, menze, saloni, umivalnice, delavnice, radijska postaja itn.

Tu živi 200 ameriških raziskovalcev, tehnikov in vojaškega osebja. Srce mesta je atomski reaktor, ki more proizvesti znatno več toplote in elektrike, kot se od njega zahteva sedaj.

Nastanek etablorišča stoletja in njegova vloga — je zgodba za sebe, je zgodba o sodobnem polarnem poizkusu na Arktiki, o ogromnem podvigu z uporabo neverjetnih sredstev, človeškega truda in iznajdljivosti.

Gradnja raziskovalnega centra se je začela pred oblinimi tri leti. Uresničenje načrta je bila svojevrstna tekma z letnimi časom: vse se je moralo zgraditi in dokončati med poletjem, ko so vremenske razmere razmeroma dobre.

Gradbeni material in opremo so pripeljali sem z ladjami in letali. Najprej do Thule, odtod v osnovno taborišče Tuto nekaj deset kilometrov severno od Thule. Tam so vse to pretovarili na traktorske vlake, katerih vsak je bil sestavljen od traktorja-goseničarja in šestih ali sedmih prikolik z dva metra visokimi kolesi ali pa iz tovornih sanj in spalnih vagonov. Potovanje preko ledenika, ki je trajalo tri do štiri dni, je potekalo brez motenj in postankov, mimo zastavic, ki so označevale smer.

Toda preden se je začela gradnja taborišča, so strokovnjaki za ledenike dobro proučili ledenike na kopnem. Neki stoletni strokovnjak se je s tem uvarjal vse od leta 1954. Razvrtitev del je bilo treba po načrtu najstrožje spoštovati in zato je podvig uspel. Do zime je bilo atomsko mesto pod ledom skoraj dokončano. Posebni svilarci spuljajo so zorali celo mrežo ulic in stranskih prostorov, gradbene dele za montaže hiše in ostalo opremo pa so spravili v globino skozi predor. Montirana je bila tudi električna

Burkež Mark Twain

Največji ameriški humorist in po vsem svetu najbolj znan je kajpada Mark Twain (rojen 1835, umrl 1910). Ni ga čitateljeva človeka, ki bi tega imena ne poznal. Seveda je to njegovo ime le psevdonim, za katerim se je skrival kot pisatelj. On se je resnično pisal Samuel Langhorne Clemens — in jaz sem včasih zagotavljal našim ljudem, da je bil Mark Twain najbrj prvi Slovenec, ki se je priselil v Ameriko, ter da se je v začetku pisal Klemens, a se je pozneje poameričnil. Naj bo kakor koli, v svetovni literaturi bo zmeraj znan pod imenom Mark Twain. Lahko bi tu povedal, zakaj si je dal to ime, toda s tem bi je članek razplekel.

Nedavno je v Ameriki kot začetna knjiga izšel njegov življenjski opis, ki je toliko zanimivo, da bi bil vreden prevoda o naš jezik. Opisano je v njem njegovo izredno pestro življenje, polno nesreč in katastrof, ki se mu je pa končno le srečno zavredilo. Ko je namreč z nespametnimi in pestricijami spravil vse svoje premoženje ter se celo hudo zadlužil, tako da so upniki izgubili vse nade, da bi sploh kdaj videli od tega še kak sold, je Mark Twain slovesno naznanil, da bo do zadnjega beliča poplačal vse, kar dolguje. In je pisal potem svoje šaljive zgodbe z vse marljivostjo. Poleg tega je potoval širom po deželi in si s predavanji služil lepe denarce. V razmeroma kratkem času je vse svoje obveznosti do poslednjega ficka poravnal.

Kaj je vse njegovega izšla v našem jeziku, je težko povedati. Domesdale, da je med nami najbolj znan njegov junak Tom Sawyer s svojimi čudežnimi dogodivščinami ter z dogodivščinami podobnega junaka Huckleberry Finna. Nedolžno zgodbo o princu in beracu smo brali že pred več kot pol stoletjem. Brali smo tu pa tam tudi mnogo drugega. Pri roki pa imam njegovo debelo potopisno zgodbo innocents Abroads — «Nedolžno na tujem (v tujini)», ki jo je bil dokončal in dal v tisk že leta 1889. Takrat, pred stoletjem, je naredila med Američani precej hrupa, za današnje dni je pa postala nečitljiva. Pred letom dni pa ali kak mesec več sem prevedel njegovo humoresko o gosp. Wiliamsovi, kakako se je bila strele ter njenega treska in groma.

Twainov humor je neznanstvo pester ali raznotri. Včasih pripoveduje kuko stvar z obupno doglednostjo, da ne veste pravzaprav, ali je to namenjeno veselju ali globoki žalosti. Z najbolj poglobljeno statistično adokazje, da je postelja najnevarnejši kraj na svetu, kajti največ ljudi umre v postelji. In je kot posledica v njegovi zgodovini resnično živel neki ostareli armadni polkovanik, ki je anevarnost v postelji za resno vzel, in ni od takrat hotel več v postelji spat. Na žalost je kljub temu nekega dne umrl.

In vam gre nekdo Mark Twain na pokopališču — pač poslednji vir humorja — in prebra njegove napise na nagrobnih kamnih. Ker so ti napisi povsemi zares sam absurd (posebno tisti v verzih), napravi Twain iz njih humoresko, ki priliki k smeju celo grobarja. Ko potuje po Italiji, se nauči iz knjige stalinistična začetnikes en sam stavek: «Dov' è il gatto?» (Kje je maček?) in kadarkoli pride v odlično družbo literatov in izobražencev, ki

tečaj angleščine: 8.05: V domačem tonu; 8.30: Popevke in melodije; 8.55: Radijska šola; 9.25: Iz slovenskih oper; 10.15: Plesni orkester; 10.40: Gerahwin; 11.05: Pozor, nimaš prednosti; 12.05: Zabuvalna glasba; 12.15: Kmečka univerza; 12.25: Nekaj šaljivih narodnih; 12.40: Lepe melodije; 13.30: S poti po Orientu; 14.05: Radijska šola; 14.35: Pester spokozert; 15.42: Na mednarodnih križpotjih; 19.05: Glasbene razrednice; 20.00: Zbor «Branko Kršmanov»; 20.20: Radijska igra; 21.00: Večer umetniške besede; 21.08: Zabuvalna glasba; 21.30: Serenadni večer; 22.10: Glasbena medija; 22.15: Skupni program JRT; 23.05: Komorni intermezo; 23.20: Nočni koncert.

Mark Twain je imel zelo nežno ženo, on sam pa je bil bogat in smeški naravn. To se pravi, kadar mu je šlo narobe, je znal robantiti kakor usak rotar in ni ga bilo prijeto poslušati. Ko si je nekoč strgal brado, mu je spodelote, da se je krepko ural. V silni togoti je cagnal britco po gubi in je skozi pet minut tako sočno prekinjal ter postal nebo in zemljo, da bi prekosi usokega razsrjenega pijanca. Zna si je mašila ušesa, a doktor se je repenčil, ni znila niti besedice. Dolgo pozneje, ko so bili celo neki efimni sosedje narzoči, pa je hotela pripraviti do stana in kesanja in je sama po njegovega načina začela ponavljati njegove prostake stavek. Mark Twain je pa ob poslušanju z vidnim zanimanjem dvignil glavo pokonci in dvomljivo kimal. Potem pa je rekel: «Ljuba moja, besede si presneto dobro pogodila, njihove prave intonacije pa le ne zadeniš!»

FRANCE MAGAJNA (Konec jutri)

PREJELI SMO BUECHER UND ZEITSCHRIFTEN ITALIENS. Bücherrundschau (zweimonatlich), Jahrgang VI, Nummer 5-6, Mai-Juni 1963. MUSEUMSPRISIDRUM, Rom. OZBORNİK 63. — Mesečni glasnik revija. Izdaja Prešernova družba. St. 11. Ljubljana 1963. PERSPEKTIVE. — Mesečnik za kulturo in družbena vprašanja. Izdaja Državna založba Slovenije. Leto IV. St. 32. 1963-64. Ljubljana. SODOBNOST. — Izdaja Državna založba Slovenije. Leto XI. Stev. 11. Ljubljana 1963.

Radio Trst A Nacionalni program TOREK, 19. NOVEMBRA 1963. 7.00: Koledar; 7.30: Jutraja glasba; 11.30: Slov. narodni motivi; 11.45: Ital. akvareli; 12.15: Pomenek s poslušalkami; 12.30: Iz glasbenih spredov; 13.30: Glasba po željah; 17.00: Gianni Saffred igra na marimb; 17.30: Glasbeni kaledoskop; 18.00: Italijanska po radiu; 18.15: Umetnost, književnost in priveditve; 18.30: Jug. simfonična glasba; 18.00: Tamburški ansambli; 19.15: Pisani balončki; nato Laska glasba; 20.00: Sport; 20.30: Večer s Cugatom, Valente in Gregorjem; 21.00: Pregled ital. dramatik; 21.50: Slovenski solisti; 22.10: Ples v blue jeans; 23.00: Bing band Kauba Flanagan.

Vreme včeraj: najvišja temperatura 13,5, najnižja 9,4, ob 19. uri 11,4. Zračni tlak 1020,0 mmHg, vlaga 82 odst. Relativna vlažnost zraka, temperatura morja 15,3 stopinje.

# Tržaški dnevnik

## PARLAMENTARNA KOMISIJA ZA PROMET NA OBISKU V TRSTU

# Dokumentaren prikaz problemov in potreb tržaškega pristanišča

### Komisija si je ogledala pristanišče, Javna skladišča, včeraj zvečer pa se je udeležila sestanka s predstavniki tržaških gospodarskih krogov na trgovinski zbornici

Od nedelje zvečer pa do sinoči je bila v Trstu parlamentarna delegacija, ki si je prej že ogledala genovsko, nepopolno in benesko pristanišče. Gre za člansko komisije za promet poslane zbornice in senata, ki so zadolženi, da sestavijo zakonski osnutek za emodri načrta, ki naj na organski način uredi in okrepi najvažnejša italijanska pristanišča. To komisijo je povabila v Trst tržaška trgovska zbornica, da na tak način opozori parlament na izredno pomen pristanišča tržaškega pristanišča in da bodo upoštevali tržaška vprašanja pri sestavi zakonskega osnutka.

Parlamentarci so prispeli v Trst v nedeljo in so se udeležili sprejema na županstvu. V ponedeljek so pričeli z delom, ko jih je sprejel poveljnik pristanišča ter izredni komisar Javnih skladišč gen. Battaglieri. Poveljnik pristanišča je parlamentarni komisiji obrazložil osnovne zahteve tržaškega pristanišča ter zahteve Javnih skladišč glede modernizacije in razširitve pristanišča. Gre za zahteve, ki spadajo v okvir emodnega načrta in ki so jih soglasno sestavili predstavniki oblasti na osnovi mnenj Javnih skladišč, Trgovinske zbornice, tehničnega urada za javna dela ter drugih ustanov.

Ta načrt predvideva gradnje v treh etapah. V prvi etapi predvideva načrt: 1. Izgradnjo pomola št. VII in njegovo opremo. 2. Ureditve pomola v lesnem pristanišču. 3. Ureditve izkorenevališča za mineralno olje na področju Sv. Sobote. 4. Ureditve priveza pri Orehu za istočasno pristajanje dveh ladij srednje toneže, tako da bo pomol imel dolžino 300 metrov in globino morja 12 m.

V naslednjem razdobju je treba urediti južni del pomola št. III, urediti pomorsko postajo, razširiti področje severnega dela pomola št. VII (ko bo dograjen pomol št. VII, ki bo prevzel premožni ruder).

V tretjem razdobju pa je treba urediti področje pri Lanterna, kjer tereta je treba izkoristiti za pristajanje jaht in ribiških čolnov.

Celotna izvršitev omenjenega programa predvideva izdatke 24 milijard lir, od česar bi predmetni del na gradnjo pomola št. VII, za kar so bila sredstva že nakazana.

Člani parlamentarne komisije so si nato ogledali pristanišče na prave, in kot so sami izjavili, ugotovili zapušenost in premajhno dejavnost v pristanišču. Nato so se ogledali industrijsko pristanišče. Popoldne pa sta sprejela predsednika senatne in poslanske komisije, senator Garlato in poslanec Sammartino, predstavniki CGIL, ki so jim izročili obsežne

podatkov ter konkretnih predlogov. Končno poročilo navaja predloženo poročilo, v katerem je priložena nič manj obsežna statistična dokumentacija, zaradi česar se omejujejo samo na nekatere osnovne ugotovitve.

Zaključno zasedanje je bilo ob 17.30 v veliki dvorani trgovinske zbornice, kjer so bili prisotni predstavniki gospodarskih kategorij. Za predsednika mizo so bili: predsednik trgovinske zbornice dr. Caidassi, predsednik sedme komisije senata senator Garlato, desete komisije poslanske zbornice poslanec Sammartino, podprefekt Miceli, župan Franzil, predsednik pokrajine Delise, poveljnik pristanišča Battaglieri in ravnatelj Javnih skladišč Clai. Uvodno poročilo je imel predsednik tržaške trgovinske zbornice, ki je prečital 25 strani dolg dokument z naslovom: Poročilo občinskih in regionalnih pristanišč v zvezi s prometom. Gre za zelo obsežen dokument, na

katerega se bomo še povrnili in kateremu je priložena nič manj obsežna statistična dokumentacija, zaradi česar se omejujejo samo na nekatere osnovne ugotovitve.

Dr. Caidassi je uvodoma navajal, da imajo najvažnejša italijanska pristanišča različne statuse in zato tudi različne zahteve in potrebe. Zgodilo se je, da so poslanci temeljito preučili tržaška vprašanja in da bodo dali vsakemu svoji zbornici, da bo izvršila svojo dolžnost in v okviru svojih pristojnosti proučila vsa vprašanja ter sprejela potrebne zakonske osnutke. Predsednik sedme senatne komisije senator Garlato je podčrtal, da so ugotovili dejansko stanje pristanišč, vendar pa da je njihov naloga pripraviti zakonski osnutek, v katerem morajo biti upoštevane tudi potrebe tržaškega pristanišča. Tudi on je ponovil obvezo zakonodajalcev, da ravnajo in pomagajo »kot zakonodajalci«.

Podatkov ter konkretnih predlogov. Končno poročilo navaja predloženo poročilo, v katerem je priložena nič manj obsežna statistična dokumentacija, zaradi česar se omejujejo samo na nekatere osnovne ugotovitve.

Zaključno zasedanje je bilo ob 17.30 v veliki dvorani trgovinske zbornice, kjer so bili prisotni predstavniki gospodarskih kategorij. Za predsednika mizo so bili: predsednik trgovinske zbornice dr. Caidassi, predsednik sedme komisije senata senator Garlato, desete komisije poslanske zbornice poslanec Sammartino, podprefekt Miceli, župan Franzil, predsednik pokrajine Delise, poveljnik pristanišča Battaglieri in ravnatelj Javnih skladišč Clai. Uvodno poročilo je imel predsednik tržaške trgovinske zbornice, ki je prečital 25 strani dolg dokument z naslovom: Poročilo občinskih in regionalnih pristanišč v zvezi s prometom. Gre za zelo obsežen dokument, na

## SESTANEK DEŽELNEGA ODBORA FILCAMS

Na nedeljskem zasedanju je bilo ob 17.30 v veliki dvorani trgovinske zbornice, kjer so bili prisotni predstavniki gospodarskih kategorij. Za predsednika mizo so bili: predsednik trgovinske zbornice dr. Caidassi, predsednik sedme komisije senata senator Garlato, desete komisije poslanske zbornice poslanec Sammartino, podprefekt Miceli, župan Franzil, predsednik pokrajine Delise, poveljnik pristanišča Battaglieri in ravnatelj Javnih skladišč Clai. Uvodno poročilo je imel predsednik tržaške trgovinske zbornice, ki je prečital 25 strani dolg dokument z naslovom: Poročilo občinskih in regionalnih pristanišč v zvezi s prometom. Gre za zelo obsežen dokument, na

## S SINOČNJE SEJE TRŽAŠKEGA OBČINSKEGA SVETA

# Ustanovitev komisije za proučevanje proizvodnje nestrupenega plina

### Intervencija svetovalca Grbca v zvezi s pomanjkljivostmi na avtobusni progi Trst-Prosek-Križ

Na sinočni seji tržaškega občinskega sveta je bilo postavljenih nekaj zanimivih vprašanj. Komunistični svetovalec Grbec je opozoril odbornika dr. Venierja na nekatere resne pomanjkljivosti na mestni avtobusni progi Trst-Prosek-Križ, ki jo upravlja avtobusno podjetje »La Carisica«. Svetovalec je dejal, da je podjetje zmanjšalo na minimum število avtobusov na tej progi. To dejstvo, je dejal svetovalec, je priložilo šoferje avtobusov, da morajo voziti s preveliko hitrostjo, da lahko v časi prevoza progo, zlasti če se upoštevajo, da je cesta iz Trsta do Kontovela polna nevarnih ovinkov. Često se dogaja, da morajo šoferji na nevarnih ovinkih menadoma zavreti vozilo z vsemi

V Slovenskem klubu bo danes ob 21. uri predaval pisatelj

**FRANCE BEVK**

o temi:

**MOJA PISATELJSKA POT**

Vljudno vabljeni! Vljudno vabljeni!

## V NEDELJO DOPOLDNE V KOPRU

# Koristen razgovor o stanju narodnostnih manjšin

### Oris dela SKGZ in vanjo včlanjenih organizacij je podal Boris Race, o življenju italijanske manjšine na Koprskem pa je poročal dr. Polić

Včeraj dopoldne so se sestali člani izvršnega odbora okrajnega odbora Socialistične zveze delovnega ljudstva okrajja Koper s člani izvršnega odbora Slovenske kulturno-gospodarske zveze iz Trsta in so se v daljši razpravi seznanili s številnimi vprašanji glede življenja in dela pripadnikov narodnostnih manjšin, njih ustanov in organizacij v okviru okrajnega odbora. Po ugodnem pozdravu gostitelja predsednika okrajnega odbora SEDJL Lapajnetja je podpredsednik SKGZ Boris Race orisal delo zveze in v zvezi včlanjenih organizacij ter svoj opis vključil tudi na organizacije, ki niso vključene v zvezo. Podrobneje je navedel vrsto podatkov o položaju šolskega, kulturnega, ljudskega prosvetnega ter drugih ustanov in organizacij.

Pri tem je gov. Race podčrtal, da obstajajo še številna odprta vprašanja slovenske manjšine, ki živi v Italiji in da se slovenska manjšina trudi, da bi ta vprašanja reševali v okviru političnega in demokratičnega razvoja, ki poteka v državi. V okviru političnega in demokratičnega razvoja, ki poteka v državi, ljudsko prosvetnih ter drugih ustanov in organizacij.

Pri tem je gov. Race podčrtal, da obstajajo še številna odprta vprašanja slovenske manjšine, ki živi v Italiji in da se slovenska manjšina trudi, da bi ta vprašanja reševali v okviru političnega in demokratičnega razvoja, ki poteka v državi. V okviru političnega in demokratičnega razvoja, ki poteka v državi, ljudsko prosvetnih ter drugih ustanov in organizacij.

## VCERAJ V TRZICU

# Namesčanje krme na petrolejko-velikanko

Včeraj dopoldne so v ladjevni CRDA v Trzicu namestili na 30.000-tonsko motornico »1878« 100-tonski motor. Gre za prvi delovni del krme, ki je dolga 10 m, visok 11 m in širok 8 m, so namestili z istočasno uporabo dveh 50-tonskih žerjavov.

## POD PRETVEZO ČLOVEKOLJUBNE AKCIJE ZA ŽRTVE VAIONTA

# V meniha preoblečena goljufa sta nabrala okrog milijon lir

Mesto sta si razdelila na področja. Sedaj sta oba v zaporu pod obtožbo goljufije z obteževalnimi okoliščinami.

Lažni menihi o katerem smo poročali v nedeljski številki, je imel sodolavca. Bila sta torej v dveh, ki sta hodila po mestnih ulicah ter krkala na vrata in v imenu krščanske usmiljenosti hlinili prošnja denarno pomoč za ponesrečeno, ki je bila v Trstu. Goljufi sta se v obliki meniha pojavila v Trstu, kjer sta nabrala okrog milijon lir. Goljufi sta se v obliki meniha pojavila v Trstu, kjer sta nabrala okrog milijon lir. Goljufi sta se v obliki meniha pojavila v Trstu, kjer sta nabrala okrog milijon lir.

Danes, TOREK, 19. novembra  
Liza  
Sonce vzhaja ob 7.09 in zatone ob 16.31. Dolžina dneva 9.18. Luna vzhaja ob 9.54 in zatone ob 18.48  
Jutri, SREDA, 20. novembra  
Srečko

## Slovensko gledališče v Trstu

V ponedeljek, 25. novembra ob 20.30 predmeta, v torek, 26. novembra ob 20.30 repriža  
V AVDITORIJU V TRSTU  
Giolano Gigli  
**DON PILOVA SESTRICA**  
Igra v petih dejanjih  
Scena: LEJLA REHARJEVA  
Prevod: SVETA JOVANOVIČ  
Kostumi: ALENKA BARTLOVA  
Glasba: UBALD VRABEC  
Režija: ADRIJAN RUSTVA

Slovenska prosvetna zveza sponzorira publikacijo pestrnih folklornih sporedov, da bo 30. novembra in 1. decembra t. l. gostovala v Miljah, Križu in Trstu »Tamburica« iz Zagreba.

Stare in manj stare bajte pridrejo v sredo, 20. novembra ob 20.30 v prostorih Prosvetnega društva v Barkovljah, Ul. Cerreto 12

## BRUCOVANJE

Vabljeni najstarejše, stare, manj stare bajte, bajte in bruci.

## Gledališča

VERDI  
Danes ob 20.30 druga predstava Verdijeve opere »Aida« za red C v pateriju in ložah ter za red A na galerijah in stoljih z istimi nastopajočimi kot pri prvi predstavi.  
Pri blagajni gledališča se nadaljuje prodaja vstopnic za današnjo predstavo in za predstavi v petek in v nedeljo.

TEATRO NUOVO  
Danes ob 20.30 v Avditoriju predstava komedije »Prevaranti« za red E. Režija Fulvio Toulou, Cene: parter sektor A 1200 lir, parter sektor B 700 lir, balkon 300 lir.  
Rezervacija in prodaja vstopnic v Galeriji Protti (tel. 36-372).

## Kino

Nazionale 13.30, 17.30, 21.30 »Lawrence of Arabia«, Technicolor, Alec Guinness, Anthony Quinn, Jose Ferrer. Film sedem oškarjev.  
Arcobaleno 16.00 »E le motorizzate«, Walter Chiari, Sandra Mondajni.  
Excelsior 16.00 »Il disprezzo«, Brigitte Bardot, Prevedoano mladini.  
Fenice 19.30 »I 3 della Croce del sud«, Technicolor, John Wayne.  
Supercinema 16.00 »Mondo matto al Technicolor, Shirley Mac Laine, Jack Lemmon, Prevedoano mladini.  
Supercinema 14.30 »Mondo matto al Technicolor, Shirley Mac Laine, Jack Lemmon, Prevedoano mladini.  
Alabarda 15.00 »Il gigante«, Technicolor, Elizabeth Taylor, Rock Hudson, James Dean.  
Fildrammatico 16.30 »Una ragazza nuda«, Kristianico, Prevedoano mladini.  
Aurora 15.00 18.00 21.30 »L'ammuntamento del Bouty«.  
Cristallo 16.00 18.00 20.00 22.00 »Il colosso rosso al cinema«.  
Capitol 16.00 »Per soldi o per amore«, Kirk Douglas.  
Garibaldi 15.30 »Il processo di Verona«, Silvana Mangano, Zadrjni dan.  
Massimo 16.30 »Il territorio dei fuorigesce«, Technicolor, J. Ireland, Zadrjni dan.  
Impero 16.30 »Il due monelli«.  
Moderno 16.30 Mafalda Simon v reviji: »Quella che va in giro nuda«.  
Na platnu: »I giganti della Tessaglia«, R. Carey, M. Girotti, Zadrjni dan.  
Asteria 16.30 »Il mistero dello scoglio rosso«.  
Astra 16.30 »Il senza legge«, Vittorio Veneto 16.30 »Che fine ha fatto Baby Jones«, Bette Davis, Prevedoano mladini.  
Abazia 16.00 »Lo smemorato di collina«, 12/7. Clan Aloisa Zerpil bo.  
Marconi 16.00 »Vanina Vanina«, Technicolor, Laurent Terzieff, Sandra Milo.  
Ideale 16.00 »Bandiera di combattimento«, Alexis Smith, Skedjenj 16.00 »All mago d'Oriente«, Technicolor.

## Razstave

Včeraj je bila v baru Fulvio v Ul. Giustiniana odprta slikarska razstava tržaških slikarjev Adriana Bona in Guida Beuka.

## Razna obvestila

Tržaški filatelistični klub »L. Kolar«, vsa vabljeni na svoje redne sestanke, ki so vsako prvo in tretjo nedeljo v mesecu.

## Ljudska prosveta

Prosvetno društvo v Skednju vabi na II. filmski večer tekoče sezone, ki bo v petek, 22. novembra 1963, ob 20.15 v društvenih prostorih, Ul. Serravalle 12/7. Clan Aloisa Zerpil bo prikazoval novo serijo kratkometražnih filmov. Na splošno željo bomo ponovno pokazali tudi film o našem izletu v Rakov Skočjan in Predjamski grad.  
Vabljeni vsi.

## NOCNA SLUŽBA LEKARN

INAM AI Cedra, Trg Oberdan 2: Piccola, Ul. Oriani 2; Alla Salute, Ul. Giulia 1; Serravalle, Trg Cavanna 1; G. Papo, Ul. Felluga 46.

## Mali oglasi

POKIVANJE PODOV in pod iz daljške, guma, linoleum od 500 lir dalje kv. meter. Preproge in plastične preproge za hodnike vsi vrsti po zelo ugodnih cenah. Zagotovljena namestitve vzkusnih delavcev. ITALPLAST, Trst Trg Ospedale 6, tel. 35-919.



# ŠPORT ŠPORT ŠPORT ŠPORT ŠPORT ŠPORT ŠPORT

### ALIGA

IZIDI

Lazio-Bari	2-0
*Genoa-Atalanta	0-0
*Inter-Bologna	0-0
Juventus-Mantova	2-2
Florentina-Messina	0-0
*Modena-Catania	3-0
*Roma-Torino	3-0
*Spal-Sampdoria	3-1

PRIHODNJE TEKME  
(24. 11. 1963)

Atalanta - Modena	9 2 3 4 11 7
Bologna - LR Vicenza	9 2 3 4 9 9 7
Florentina - Roma	9 2 3 4 10 12 7
Lazio - Catania	9 1 4 4 5 12 6
Mantova - Genoa	9 3 0 6 11 19 6
Messina - Inter	9 0 5 4 4 13 5
Milan - Juventus	9 1 2 6 4 17 4
Sampdoria - Bari	
Torino - Spal	

### V NEDELJSKEM ZAVRTLJAJU ALIGE

## Dve zunanji zmagi: Lazio in Fiorentina

Inter in Juventus: dva spondrsija, ki bosta odprla Milano in Lanerossiju pot do še višjih položajev. Ti dve enajstorigi v nedeljo nista odigrali tekmo, a sta kljub vsemu le točko za Interjem, ki na domačih tleh ni mogel spraviti v zelo dobro zavarovano mrežo Bologne niti ene same žoge. Igralci Juventusa pa so pri stanju 2:0 za njih zaspali. Bili so prepričani, da imajo zmago v žepu, a gostje iz Mantove jim niso dali miru, dokler ni Schnellinger spravi v Anzolinovo mrežo drugo žogo, ki jim je prinesla izenačenje.

Brez zmagovalca in premaganca sta se zaključili še tekmi v Genovi, kjer je gostovala Atalanta in Modeni, kjer Catania ni dovolila gostiteljem, da bi spravili v žep zelo važni točki.

Na ostalih igriščih je šlo lažje kot je bilo pričakovati, Roma ni imela težav s Torinom, Lazio jih ni imela Spal s Sampdorijo, kakor pa si je šel po celotni izkupiček v Bari in zabeležil eno od dveh zunanjih zmag nedeljskega zavrtljaja A lige. Drugo je namreč dosegla zelo proščena Fiorentina na škodo šibke Messine.

### JUGOSLOVANSKO NOGOMETNO PRVENSTVO

## Beograjski derby s Partizanom za vodilno Crveno zvezdo (1:0)

### Olimpija s točko iz Zagreba - Zmaga Delamarisa

Z desetimi kolesi jugoslovanskega nogometnega prvenstva I. zvezne lige si je Crvena zvezda utrdila položaj na prvem stolpeku. Zanj je 10. kolo pomenilo težka preizkušnja, ker je morala nastopiti v beograjskem derbiju s Partizanom. 75.000 ljudi je napolnilo stadion in navdušeno pozdravilo zmago igralcev Crvene zvezde, do katere so prišli v začetnih minutah igre.

Na drugem mestu je trenutno OFK Beograd, ki se je vrnil iz gostovanja v Zagrebu s celotnim izkupičkom. Presečeca pa tretje mesto Sarajeva, ki je prišlo do njega prvi zaradi spondrsija Di-

prilisen igrati na koprskem igrišču, imel v gosteh krajnski Triglav. Domačini so že takoj v začetku povedli, a so šele v drugem polčasu bili gostje zmage.

Novogoričani pa so morali v Celju, kjer so bili gostje leaderja, položiti orožje. V prvem polčasu so se dobro držali, v drugem pa so prvi prišli v vodstvo, a so proti koncu v dveh minutah dvakrat klonili.

nama v Beogradu, kjer si je Radnički privoščil z rezultatom, ki ne potrebuje komentarja, nevarne zagrebške tekme. Tudi Splitčani so prišli do zmage, kar je zabeležil tudi Novi Sad, medtem ko Reka ni mogla, pa čeprav je igrala na domačih tleh in je imela v gosteh željeznikarja, preko neodločenega rezultata.

V II. zvezni ligi je ljubljanska Olimpija odptovala v Zagreb brez vsakršnega upanja na pozitiven uspeh. Toda z lepo in predvsem borbeno in poiztivovalno igro, so ljubljancem, pa čeprav so morali del tekme odigrati le z desetimi možmi, prisilili gostiteljski Zagreb na delitev točk.

Manj sreče je imel Maribor, ki se je v Tuzli boril kot lev, da bi si vsaj izsilil neodločen izid. Mariborčani so se zmagali uprli domačinom, ki so zmagali z razliko enega samega gola.

V slovenski nogometni ligi je izsledil Delamaris, ki je še vedno

### BOKS

PARIZ, 18. — Panamski boksaner peresne kategorije Ismael Laguna je premagal po točkah v 10 rundah nigerijskega tekmeča Joeja Rafiu Kinga. Z nocojnjo zmago je Laguna postal izizvač št. 1 za svetovni naslov kategorije. Svetovna krona pripada Kubancu Sugarju Ramosu.

### NOGOMET

GLASGOW, 18. — V prvi tekmi osmine finala turnirja za pokal sejemskih mest je škotska enajstoriga Patrick Thistle premagala češkoslovaške tekmece iz Brna Spartak 3:2 (2:0).

### HOKEJ NA LEDU

MOSKVA, 18. — Sovjetska državna reprezentanca je premagala v tekmi v hokeju na ledu kanadsko moštvo Windsor Bulldogs 8:1 (1:0, 3:0, 4:1). To je že tretji poraz kanadske ekipe, ki je te dni gostovala v Sovjetski zvezi.

### TOTOCALCIO

Bari-Lazio	(0-2) 2
Genoa-Atalanta	(0-0) X
Inter-Bologna	(0-0) X
Juventus-Mantova	(2-2) X
Messina-Florentina	(0-3) 2
Modena-Catania	(0-0) X
Roma-Torino	(3-0) 1
Spal-Sampdoria	(3-1) 1
Triestina-Cagliari	(0-0) X
Venezia-Brescia	(0-0) X
Arezzo-Fisa	(1-0) 1
Sambened-Pescara	(1-0) 1
Trapani-Marsala	(0-0) X

KVOTE  
13 — 12.486.000 lir  
12 — 331.200 »

### TOTIP

1. — 1. Maxim	2
2. Crylor	1
2. — 1. Faesimile	X
2. Chiara	X
3. — 1. Congo	1
2. Thunder	1
4. — 1. Tigrone	1
2. Sassetta	X
5. — 1. Gudar	1
2. Wander	1
6. — 1. Umbria	1
2. Danista	2

KVOTE  
11 — 213.891 lir  
10 — 12.026 »

### BREZ GOLA TEKMA S CAGLIARIJEM PRI SV. SOBOTI

## Kljub premoči Triestine neodločen izid upravičen

### Občutena odsotnost obolelega krilca Sadarja

TRIESTINA: Toros; Frigeri, Vitali; Pez, Varglien, Ferrara; Mantovani, Dalio, Orlando, Porro, Novelli.

CAGLIARI: Colombo; Martiradonna, Spinosi; Lorenzi, Longhi, Mazzucchi; Torriglia, Greatti, Cappellaro, Rizzo, Riva.

SODNIK: Marengo. Kotje 6:3 za Triestino, Gladalec 6000.

Neodločen izid tekme Triestina-Cagliari je v celoti vzeto pravičen, vendar pa bi glede na priloznosti zmaga Triestine z enim golom razlike tudi ne bila krivična za goste, ki so potrdili, da njihovo mesto na lestvici ni zgolj slučajno, Cagliari razpolaga namreč s solidno enajstorigo, ki morda nima izrednih tehničnih kvalitativ, a z velikim uspehom prakticira defenzivno igro z nevarnimi protinapadi. Poleg tega ima tudi nekaj odličnih posameznikov, med katerimi predvsem napadalec Rizza in pa vratarja Colomba.

Triestina je nastopila brez vratarja Di Vincenza in krilca Sadarja. Občutna se je predvsem odsotnost Sadarja. Mladi Ferrara sicer ni igral slabo, vendar pa ni mogel povsem zadovoljivo nadomestiti kapetana moštva, ki je dejanski motor vse enajstorige in skrbi za povezavo krilske vrste z napadom. Vrzel na sredini igrišča je bila morda tudi odločilna, da terenska premoč Triestine ni prila še bolj do izraza, kar bi se seveda lahko potem odrazilo tudi

### BLIGA

IZIDI

*Catanzaro-Potenza	0-0
*Cosenza-Parma	2-0
Padova-Lecco	2-0
*Napoli-Udinese	3-1
*Palermo-Simmenthal	0-0
Pro Patria-Prato	3-1
*Triestina-Cagliari	0-0
*Varese-Alessandria	4-0
*Venezia-Foggia	0-0
*Verona-Brescia	0-0

PRIHODNJE TEKME  
(14. 11. 1963)

Alessandria - Prato, Brescia - Foggia, Cagliari - Cosenza, Catanzaro - Parma, Padova - Varese, Potenza - Udinese, Pro Patria - Palermo, S. Monza - Venezia, Triestina - Napoli, Verona - Lecco.
---

LESTVICA

Varese	9 5 4 0 16 3 14
Napoli	9 5 4 0 15 6 14
Pro Patria	9 5 2 2 15 9 12
Fiddova	9 4 3 2 7 4 11
Cagliari	9 3 5 1 7 7 11
Verona	9 3 4 2 10 7 10
Lecco	9 4 2 3 7 9 10
Foggia	9 3 3 3 8 6 9
Catanzaro	9 2 5 2 11 15 9
Potenza	9 2 4 3 8 5 8
Palermo	9 1 6 2 8 8 8
Udinese	9 3 2 4 8 10 8
Cosenza	9 3 2 4 7 9 8
Triestina	9 2 3 4 9 12 7
Venezia	9 2 3 4 6 9 7
Simment.	9 1 5 3 8 12 7
Brescia	9 5 3 1 10 7 6
Prato	9 2 1 6 7 16 5
Alessandria	9 1 3 5 5 14 5
Parma	9 0 4 5 6 15 4

### ZENSKA KOŠARKARSKA BALKANIADA

## Bolgarkam prva lovorika

### Jugoslavija druga, Romunija tretja, Italija četrta

BEograd, 18. — V predzadnjem dnevu I. košarkarskega prvenstva za ženske reprezentance sta se dve petorki, potegovali za prvo mesto. To sta bili Jugoslavija in Bolgarija, ki sta se v zaključnem dnevu spoprijeli med seboj za zmago v tej prvi izvedbi. Po lepi in zelo zanimivi igri so Bolgarke že v prvem polčasu dobro zaustavile napad gostov, naslednje minute pa so pripadle gostom, ki so s svojim sterilnim pritiskom precej zmedli obrambo Triestine. V 22' je slabo streljal Orlando, v 24' pa je nevarno prodiril Rizzo, toda njegov strel je bil previsok. Triestina se je posledje otresla pritiska in v 34' zamudila prav gotovo najlepšo priloznost za gol. Dalo je z desne lepo centralni. Na žogo je skočil Porro, ki pa jo je zgrešil. Tako je nepričakovano prišla do Mantovanija, ki je z glavo sicer preskočil mrežeril v nasprotni kot, toda presibila v Colombo jo je v risjem slogu spretno ujel.

S to akcijo, kateri sta sledila še dva poskusa Triestine in dva kosa za Cagliari v zadnjih minutah, se je tekma zaključila brez zmagovalca.

Tudi srečanje za tretje in četrto mesto je bilo zelo napeto. Romunke nikakor niso moge spraviti na kolena upornih Italijank, ki so jih prisilile, da so zaradi neodločenega izida ponovno prišle na igrišče za podaljšek. Italijanke so prvi polčas zaključile v vodstvu 31:18, medtem ko se je regularen čas končal s 46 točkami na vsaki strani. Romunke so tako šele v podaljških premagale živahne Italijanke z rezultatom 55:51.

**Izida:**  
Bolgarija - Jugoslavija 43:42 (23:21)  
Romunija - Italija 55:51 (18:31, 46:46)

18,05 m v krogli

### Nov jugoslovanski rekord Barišiča

OSIJEK, 18. — Atlet domače Slavnijske Barišič je z 18,05 m dosegel nov jugoslov. državni rekord v metu krogle. Nova znanaka je za 2 cm boljša od dosedanjega Joca. Vičevega rekorda. Barišičev rezultat je letos petnajsti v Evropi.

### W PRVI TEKMI NAMIZNOTENIŠKE B LIGE

## Skoraj brez odpora UNI-ŠZ Bor 9:0

### Samo Košuta iztrgal set Floramu

Z mislijo se moramo vrniti prav do prvih spominov oz nastanku Bora, da zasledimo tako črn dan namiznoteniškega odseka. Borovi igralci so na svojem prvem nastopu v B ligi razočarali vse, ki so upali, da bodo kljub vsem iztrgali močnim nasprotnikom vsaj kako točko. Priznati moramo, da je bila ekipa UNI bolj homogeno pa svoji sestavi, saj praktično vključuje razen Crechečija vse najboljšje izkušne igralce, vendar je bilo pričakovati, da bosta Košuta in Tomsic le osvojila kakšno točko.

Oba borovca pa sta igrala izpod svojih sposobnosti. Tomsic je začel slabo z Ragusinom, izboljšal se je v drugem nizu in imel celo set žogo. Če bi uspel v tem nizu, bi brez dvoma zaključil sami v korist tudi naslednjega. Proti ostalima je Tomsic, razočaran nad prvim neuspehom, igral še slabše in ni mogel nikoli prodrati nasproti nikove obrambe ter uveljaviti svoje napadalne igre.

Najbolj prodoben je bil Košuta. Brez pretiravanja smemo trditi, da bi lahko premagal vse tri zastopnike UNI. «Da mu to ni uspelo moramo pripisati pomanjkanju razodnanosti v zaključnih fazah posameznih tekem. V korist nasprotnikov je igral važen psihološki faktor: Bruni in Floramu sta igralca višje kategorije, Ragusina prvenstvu je bil po svojem znanju za razred boljši od vseh ostalih. Te tri igralce niso borovci do danes še nikoli premagali in prav to je odločilno

### I. ZVEZNA LIGA

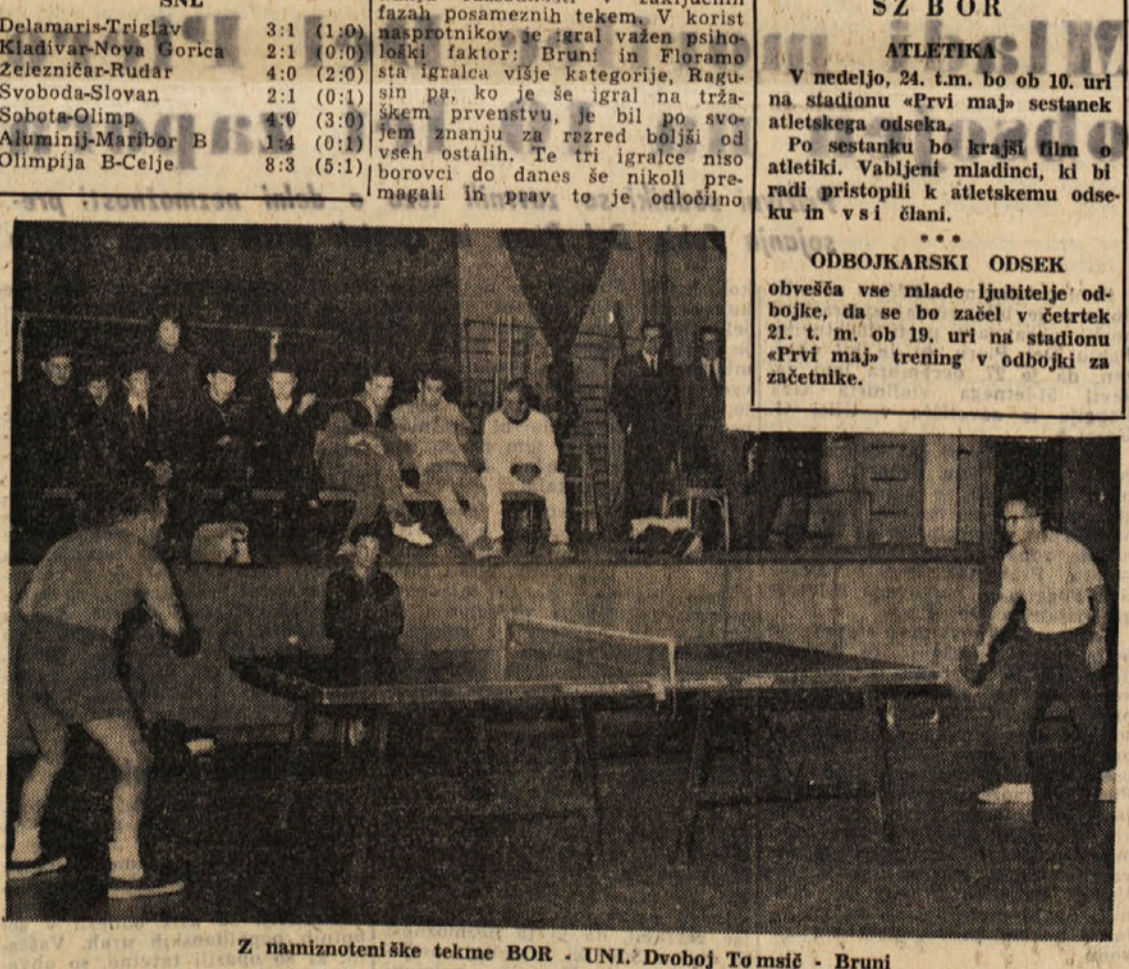
C. zvezda-Partizan	1:0 (1:0)
Radnički-Dinamo	2:0 (0:0)
Hajduke-Vojvodina	1:0 (0:0)
Trešnjevka-Beograd	2:3 (1:1)
Novi Sad-Vardar	2:1 (1:0)
Sarajevo-Velež	4:1 (2:1)
Rijeka-Zeljeznikar	1:1 (1:0)

### II. ZVEZNA LIGA

Zagreb-Olimpija	1:1 (1:1)
Varteks-BSK	2:1 (1:0)
Slobođa-Maribor	3:2 (1:1)
Famos-Slavonija	4:1 (3:1)
Sparta-Lokomotiva	0:1 (0:0)
Borovo-Sibenik	4:0 (0:0)
Borac-Celje	2:1 (1:0)
Bosna-Istra	2:0 (1:0)

### SNL

Delamaris-Triglav	3:1 (1:0)
Kladivar-Nova Gorica	2:1 (0:0)
Zeljeznikar-Rudar	4:0 (2:0)
Svoboda-Slovan	2:1 (0:1)
Sobota-Olimp	4:0 (3:0)
Aluminij-Maribor B	1:0 (0:1)
Olimpija B-Celje	8:3 (5:1)



Z namiznoteniške tekme BOR - UNI. Dvojboj To msić - Bruni

### GORIŠKI NOGOMET

## Zmaga Juventine v tekmi s Sovodnjami

### Izid 4:2 - Podgora premagala doma ekipo Caprivese

Nogometna tekma med Juventino in Sovodnjami je v nedeljo polne privabila na igrišče v Stan drezu številne navijače obeh domačih ekip. Tekma, ki se je zaključila z zmago domačinov iz Standreža, je potekala zelo spremenljivo in večkrat tudi razburljivo, saj je sodnik med igro izkličil kar po dva igralca od vsake ekipe.

Prvi so šli v napad Sovodnjci, potem ko je njihov vratar ubranil nevarno enajstmetrovko ter so že vodili z rezultatom 2:0 po zaslugi Marsona, ki je zabil oba gola. Juventincev pa to ni preprežilo in vztrajali so ter po zaslugi Tabaja prvi pretrlesli nasprotno mrežo.

V drugem polčasu je prišla premoč Juventine še bolj do izraza. Najprej je Ferolija izenačil rezultat, potem je Comelli po lepi kombinaciji zabil še en gol. Tabaj je pa na predložek Ferolije dosegel četrtega. Pri tem rezultatu (4:2) za Juventino je ostalo do konca. Kot

dva že omenili je bila igra vešah še preveč ostira in je sodnik moral izkličiti štiri igralce. Na splošno pa je sodnik sodil objektivno.

Udeležba navijačev je bila precejšnja in to se je poznalo tudi pri baru, ki je posloval poleg igrišča in kjer so navijači najprej napjili na zmago Sovodnjci ter potem na zmago Juventine.

Tudi ekipa iz Podgore je bila zelo uspešna, saj je na domačem igrišču gladko odpravila ekipo Caprivese z rezultatom 5:2 ter se dvignila na drugo mesto na lestvici, kjer je prva ekipa iz Krmina.

### Agatha Christie: DEŠET ZAMORČKOV ŠLO JE...

38.

Štirje možje so se vrnili iz Biorove sobe. Spet je spregovoril sodnik.

«Gospodična Claythorne, upam, da boste razumeli, da ne moremo napraviti nobene izjeme. Revolver moramo najti. Ali imate s seboj kopalno obleko?»

Vera je prikimala.

«Potem vas prosim, da greste v svojo sobo, oblečete kopalno obleko in pridete spet sem.»

Vera je šla v svojo sobo in zaprla za seboj vrata. Vrnila se je čez slabo minuto v kopalni obleki, ki se ji je tesno prilagala. Wargrave je zadovoljno prikimal.

«Hvala lepa, gospodična Claythorne! Ostanite sedaj tu, mi pa bomo preiskali vašo sobo!»

Vera je potrpežljivo čakala na hodniku, dokler se niso spet pojavili. Potem je šla v sobo, se preoblekla in se nato pridružila ostali družbi.

Sodnik je rekel:

«Ene stvar je zdaj gotova! Nihče izmed nas nima več ne strupa ne smrtonosnega orožja. To je dobro za nas. In sedaj bomo dali vse strupene praške na varno mesto. Če se ne motim, sem videl v škrinbi srebrno skrinjico.»

Blore je rekel:

«To je že vse prav, toda kdo bo imel ključ? Vi, seveda!»

Gospod sodnik Wargrave ni ničesar odgovoril. Šel je dol v škrinbo in drugi so šli za njim. V škrinbi so res našli majhno skrinjico za srebrno posodo in pribor. Pod sodnikovim vodstvom so spravili vse praške in tablete v skrinjico v omaro in tudi to zaklenili. Sodnik je dal ključ od skrinjice Filipu Lombardu in ključ od omare Bioru.

Rekel je:

«Vidva sta telesno najmočnejša. Težko si mislim, da bi mogel eden drugemu odvzeti s silo ključ. Vsakemu od nas treh bi pa bilo to sploh nemogoče. Če bi kdo hotel vdreti v omaro ali v skrinjico — bi to povzročilo velik hrup, ki bi se slišal po celi hiši in obrnil našo pozornost nase.»

Ustavil se je za trenutek, nato je nadaljeval:

«Ostanite nam še zelo težak problem. Kaj se je zgodilo z revolverjem gospoda Lombarda?»

Blore je rekel:

«Zdi se mi, da bo njegov lastnik še največ vedel o njem.»

Filip Lombard je bil besno pogledal in rekel:

«Prekleti norec! Saj sem že povedal, da so mi ga ukradli!»

Wargrave je vprašal:

«Kdaj ste ga zadnjič videli?»

«Sinoci. Bil je z v predaču, ko sem šel spat — pripravljen za slučaj, če bi se kaj zgodilo.»

Sodnik je prikimal.

Rekel je:

«Nekdo ga je moral odnesti danes zjutraj v zmešnjavi, ki je nastala, ko smo iskali Rogersa, ali ko smo našli njegovo truplo.»

Vera je rekla:

«Gotovo je skriv nekje v hiši. Poskušajmo ga najti!»

Gospod sodnik Wargrave si je pogledal brado in rekel:

«Dvomim, da bomo kaj našli. Naš morivec je imel dovolj časa, da je našel primerno skrivališče. Ne verjamem, da bomo odkrili z lahkoto pogrešani revolver.»

Blore je rekel s prisiljenim glasom: *uh oh oh oh oh oh*

«Ne vem, kje je revolver; stavim pa, da bom našel nekaj drugega — iglo za injekcije. Pojdite z menoj!»

Odprl je glavna vrata in jih vodil okrog hiše.

Zunaj pred jedilnico, nedaleč od okna, je našel injekcijsko brizgalko. Poleg nje je ležal razbit porcelanast kipec — šestega zamorčeka.

Blore je rekel z zadovoljstvom:

«Druge ni mogla biti kot prav na tem mestu! Ko jo je umoril, je odprl okno, vrgel ven brizgalko, za njo pa še šestega zamorčeka.»

Na brizgalki ni bilo nobenih odtiskov prstov. Morivec je vse skrbno obrisal.

Vera je rekla z odločnim glasom:

«Sedaj pa poiščimo revolver!»

Gospod sodnik Wargrave je rekel:

«Da, vsekakor! Toda pri tem moramo paziti, da se držimo skupaj! Pomnite, da lahko morivec izkoristi priliko, če se kdo oddalji od ostalih!»

Preiskali so hišo od podstrešja do kleti, toda brez uspeha. Revolverja niso našli.

TRINAJSTO POGAVJE

1.

«Eden od nas... Eden od nas... Eden od nas...»

Te tri besede so jim neprestano vrtale po možganih. Petero ljudi — petero preplašenih ljudi. Neprestano so se ogledovali in le s težavo so skrivali svojo živčno prenapetost. Njihove zahteve so bile sedaj majhne, tudi konverzacije jim ni bilo več mar. Bili so sovražniki, ki jih je držal skupaj le še nekaj čut za samohranitev.

Vedno manj so bili podobni človeškim bitjem in vedno bolj so se pretvarjali v razne živalske tipe. Gospod sodnik Wargrave je sedel ves sključen kakor kaka stara želva; ni se premaknil, ne njegove oči so še živo in budno arle v svet. Blore, bivši policijski inspektor, je bil videti še bolj grob in neokreten. Hodil je okrog s krvavo podplutimi očmi. V njem je bila nekaka mešanica krutosti in neumnosti. Podoben je bil preganjeni zveri, ki se pripravlja, da skoči na zasledovalce. Filipu Lombardu so se čuti priostri, njegova ušesa so zaznavala vsak najmanjši šum. Stopal je lahko in hitro, njegovo telo je bilo gibko in prožno. In čisto se je smejal ter pri tem pokazal svoje dolge, bele zobe.

Vera Claythorne je bila zelo mirna. Skoro ves čas se je stiskala v naslanjaju. Njene oči so strmele naprej v svet. Izgledala je, kakor da bi bila oamamljena. Podobna je bila ptici, ki se je zaletel z glavo v šipo in ki je pobrala človeška roka. Tu čepi, ves prestrašen, in se niti ne zgane, v upanju, da ga bo rešilo.

Armstrong je bil v strašnem živčnem stanju. Z drhtečo roko si je prižgal cigareto za cigareto in vsako je kmalu zavrgel. Prislino brezdelja ga je še bolj mučilo kakor druge. Od časa do časa je začel kar na lepem na dolgo in široko govoriti.

«Ne bi smel kar tako sedeti, ne da bi kaj ukrenili. Nekaj prav gotovo lahko storimo. Kaj če bi prižgali kres?»

Blore je rekel:

«Kaj, v tem trenutku?»

Spet je lilo kakor iz škafa in veter je sunkovito pihal. To neprestano pljuskanje dejja jih je spravilo skoraj ob pamet.

Kakor po tibem sporazumu so izjavili nekak bojni načrt. Vsi so sedeli v velikem salonu. Le po ena oseba je smela zapustiti sobo. Ostali štirje so čakali, dokler se ni vrnili peti.

(Nadaljevanje sledi)